

L'Union des Cantons de l'Est

JOURNAL HEBDOMADAIRE
PUBLIE LE JEUDI
PAR
L'IMPRIMERIE D'ARTHABASKA INCORPORÉE
PROPRIÉTAIRE

ABONNEMENT
1.00 par an.—50c par semestre.
nécessairement d'avance.

ANNONCES
Insertions, la ligne..... 30 centimes
Insertions subséquentes..... 20 " "
Baptêmes Mariages et Sépultures..... 25 " "
Gratuits pour les abonnés

Toute publication personnelle ou intéressée
rapports d'institutions financières ou autres
seront insérés comme annonces, à 12 centimes
la ligne.

Le Recensement

(Suite)

Quelles pertes ne subissons-nous pas de dix ans en dix ans, des extrémités de Terre-Neuve à San-Francisco, de l'Alaska en Floride! C'est plus de cinq millions que nous devrions être; nous ne serons pas quatre millions. Que de morts sur notre route! Il faut que du moins au Canada nous puissions compter pour nous, tous ceux qui tiennent encore à notre race: il faut empêcher des scribes fanatiques de la dénaturer d'un trait de plume. Nos députés s'occuperont d'obtenir des formules d'enquête débarrassées de questions ambiguës, et assez claires, non-seulement pour qu'on comprenne, mais pour que le plus ignorant ne puisse pas ne pas comprendre. Et comme tout dépend de l'usage que peut en faire un grattapapier malintentionné, il faut obtenir aussi que dans les centres mixtes, les énumérateurs chargés d'aller de maison en maison soient bilingues et susceptibles d'impartialité.

Et maintenant, chez les recensés eux-mêmes, chez tous nos clairsemés qui trouvent profit à se dire très anglais et absolu débotoire à s'avouer français, chez tous ces affaîrés, disjoints de leur famille, dont ils ont perdu jusqu'au nom défiguré, traduit, trahi, chez des milliers ou des centaines de milliers de nos frères, tièdes patriotes, assimilés plus qu'à demi d'une insouciance nationale de tout repos, et prêts à se déclarer clair ou poisson selon le coup de baguette ou le coup de pouce du compilateur, c'est toute une éducation ou une rééducation du patriotisme que devrait être la préparation au recensement. Œuvre immense, œuvre impossible, si l'impossible, avait chez nous droit de cité, œuvre salutaire aussi que de lancer le mot d'ordre à tous nos émigrés, que de rattacher au bloc solide la multitude de nos errants et de nos égarés. Ce devrait être l'œuvre de tous et de chacun, la tâche des individus et de nos sociétés, de ceux qui écrivent, de ceux qui voyagent et de ceux qui parlent. Il faut que nos familles d'ici repèrent et rattachent leurs membres dispersés, fussent-ils de simples cousins; que les journaux qui vont partout rattrapent les derniers nomades et leur persuadent de secourir ceux des nôtres qu'ils peuvent connaître, de les découvrir sous leur camouflage anglais. Dans les villes surtout, des dizaines et des dizaines de compatriotes se coudoient et s'ignoraient qui regrettaient de n'avoir personne avec qui parler français. On se rappelle quel succès eurent naguère les parties de cartes organisées par un jeune Canadien français dans une petite ville ontarienne. Avec un bon optimisme de nouvel arrivé, il s'était mis dans la tête de réunir nos gens. Un copain pessimiste, ou simplement attiédi comme tout le monde, lui en annonçait une douzaine: ils arrivèrent quatorze, il fallut acheter d'autres jeux de cartes. Grand enthousiasme et nouvelle partie, qui compte plus de cent joueurs; la troisième dépasse les deux cents, "tous du grand monde, sans compter les petits qui dorment et les femmes qui gardent." Des gens qui se voyaient depuis des années font la connaissance en français; on remonte aux origines dans les paroisses du Québec, on chante des airs canadiens parfois avec un accent anglais qui ajoute à l'émotion, une requête circule pour demander du français à l'église et à l'école, et maints jeunes gens qui, la veille, côtoyaient le gouffre du mariage mixte, ouvrent les yeux quand ils aperçoivent et chantent "la Canadienne et ses jolis yeux doux!" Trois mois plus tôt, le recensement n'aurait-il pas enregistré comme anglais la moitié de ces ressuscités?

Tels sont les miracles de reviviscence qui devraient s'opérer dans nos groupements les plus menacés et les plus accessibles du Canada. Qu'une

poignante mission nationale, au sein de nos sociétés— et pour notre gouvernement de Québec— se partagent les sections à parcourir, et sonnent partout la plus vigoureuse diatribe patriotique de notre histoire. C'est dans nos centres plus rapprochés, plus peuplés aussi, c'est dans ces groupes anémiques, aplatis mais capables de rebondissement, qu'on pourrait et devrait lancer une propagande, renforcée de certains intérêts matériels de commerce, d'agriculture, d'assurances, d'abonnements aux journaux, de recrutement aux associations d'éducation, que suis-je? selon les milieux et le degré de vie réelle ou possible. Trouvons d'autres remèdes encore; mais trouvons quelque chose! L'essentiel est de sauver nos épaves, de secourir nos groupes agonisants, de ne pas laisser mourir la mèche qui fume encore. Tâchons sinon de rapatrier, au moins de rattacher à une paroisse, à une école, à un centre français, les unités qui se perdent sans retour. Nous ne sommes pas assez nombreux pour sacrifier, d'un geste lâche, le million de compatriotes mal organisés que le recensement ne compterait comme français ou qu'il inscrirait tels pour la dernière fois, car dans dix ans, l'assimilation serait consommée.

Il y a de la vie de notre race: si les membres éloignés se refroidissent, il faut que le cœur lance un jet de sang plus vigoureux. Ne nous décourageons pas devant l'immensité de la tâche, ni devant l'apparente inutilité. Même là où la mort nationale semble avoir le plus fauché, même si la carte d'Amérique-nord nous apparaît comme la campagne de la vision d'Ezéchiel, "remplie d'ossements", qui suit si Dieu ne renouvellera pas en notre faveur le miracle d'Ezéchiel— et de Jeanne d'Arc, — pourvu que nous ayons une foi patriotique à transporter les montagnes? "Pensez-tu que ces os puissent revivre?... dit le Seigneur. Prophétise sur ces os... je vais introduire un esprit en vous, et vous vivrez. Je mettrai sur vous des nerfs... et vous vivrez..."

"Et tandis que je prophétisais, il se fit un bruit, puis un mouvement, et les os s'approchèrent les uns des autres, chacun dans sa jointure. Je regardai et voici que des nerfs et des chairs se formèrent sur eux, et de la peau s'étendit par-dessus; mais il n'y avait pas d'esprit en eux. Et il me dit: "Prophétise à l'esprit... Viens des quatre vents, esprit, et souffle sur ces morts, afin qu'ils revivent." Je prophétisai donc, et l'esprit entra en eux, et ils devinrent vivants; et ils se tinrent sur leurs pieds; c'était une armée extrêmement nombreuse."

Quel prophète de la patrie ressuscitera les os dispersés de nos enfants d'Israël, ou du moins les empêchera de mourir tout à fait? Quelle société nationale convoquera les sociétés-sœurs à une organisation générale du groupement et de la reviviscence française? Même sans mot d'ordre général, que tous s'y emploient, que l'esprit souffle "des quatre vents", que chacun dans sa sphère, dans ses voyages et dans sa correspondance, devienne par lui-même un organe de ralliement de nos forces: qu'il rapatrie dans le Québec pour accroître les forces du cœur de la patrie: qu'il raccorde à un bloc solide les poussières françaises perdues, piétinées, enlées dans les districts et sous-districts anglais du Canada et aux Etats-Unis. Nous sommes trop pauvres pour sacrifier une minime parcelle de notre patrimoine. Quand on se bat un contre vingt, la moindre défection se change en crime. Aujourd'hui comme au temps de Durham, ce qui réjouit le plus nos ennemis, avec notre rage d'apprendre l'anglais, c'est de pouvoir se dire: "L'absorption de leur race est déjà commencée..." Eh bien, non, et nous organiserons le nombre, comme nous organiserons la qualité, et, même devant la statistique, nous n'abdiquerons jamais.

JOSEPH BRUCHARD.

BREGENT

BICYCLES
Valeur \$60
Prix Spécial
\$42.50

Accessoires à prix réduits

BASE BALL
EQUIPEMENTS COMPLETS
Costumes de \$6.50
et plus.

Demandez notre catalogue.

Bregent Sports & Cycles Inc.
208 Rue Ste-Catherine Est
MONTREAL

La Dette Nationale

Notre dette est maintenant de \$2,311,294,442.—Les revenus ordinaires excèdent les dépenses ordinaires de \$94,000,000

Ottawa, 8.—Durant l'exercice fiscal qui s'est terminé le 31 mars 1921, les revenus ordinaires du Dominion ont excédé les dépenses ordinaires de près de quatre-vingt quatorze millions de dollars. Malgré la baisse des revenus des douanes et de l'accise, remarquable dans les derniers mois, les revenus des douze derniers mois ont été de \$451,366,024, contre 380,832,507 en 1919-20. Les dépenses ordinaires en 1920-21 furent de \$357,515,507 contre \$340,880,668 durant l'exercice 1919-20.

Revenus et dépenses se chiffrent comme suit:

Revenus et dépenses	Exercice se terminant le 31 mars 1920	Exercice se terminant le 31 mars 1921
Revenus:		
Douanes.....	\$167,429,812.94	\$162,812,951.02
Accise.....	42,282,851.78	36,669,473.89
Postes.....	20,801,308.69	23,985,409.74
Travaux publics, voix ferrées et canaux.....	43,936,862.18	38,573,833.02
Taxes de guerre:		
Revenus de l'Industrie.....	15,232,754.71	76,441,812.26
Taxes sur les profits d'affaires.....	44,737,468.86	37,601,511.61
Taxes sur le revenu.....	17,872,202.38	38,814,496.17
Autres taxes de guerre sur le revenu.....	1,578,055.67	1,806,621.34
Autres revenus.....	26,901,190.56	34,316,920.22
Total.....	\$380,832,507.76	\$451,366,024.27
Dépenses:		
Intérêt sur la dette publique \$.....	99,812,450.73	\$129,118,279.47
Agriculture.....	4,264,933.12	4,746,670.49
Pensions.....	23,394,001.43	35,312,736.44
Frais consulaires.....	1,723,730.41	8,816,176.76
Postes.....	17,375,011.26	20,348,014.21
Parcs et Forêts.....	2,864,328.45	3,645,416.07
Colonisation militaire.....	37,036,145.73	1,924,978.29
Rémunération civile.....	44,128,061	31,796,331.42
Autres dépenses.....	104,731,346.61	121,806,075.83
Total.....	\$340,880,668.25	\$357,515,278.98

Dans le mois de mars seulement les revenus ordinaires ont été de \$32,349,849 contre \$53,100,204, en mars 1920. Les dépenses ordinaires furent: mars 1921, \$23,917,765; mars 1920, \$31,219,097.

La dette nationale, sans tenir compte de l'actif mort, est maintenant de \$2,311,294,442.

Ceux qui réussissent le mieux en agriculture

Ce ne sont pas toujours les cultivateurs aux bras les plus vigoureux aux courages les plus indomptables, qui remportent le plus de succès en agriculture; mais ce sont généralement ceux qui font la plus juste application de leurs énergies. Ce sont encore ceux qui, libres de tous les préjugés, se donnent la peine de réfléchir sur les méthodes des autres pour en tirer des leçons salutaires.

Les cultivateurs qui réussissent le mieux ce sont ceux dont le cerveau est ouvert à toutes les idées de progrès et qui réfléchissent sur tous les enseignements des revues agricoles et des conférences, afin d'en venir à une application pratique et avantageuse. Contentons nous encore aujourd'hui de signaler quelques points.

LAVAGE DES MOUTONS

Il y a trois ans quand notre ami, Évangéliste Poulin, B.S.A. donna une première démonstration de lavage des moutons dans le comté de l'Islet, personne ne se doutant que cette pratique deviendrait si rapidement populaire.

Les Agronomes de l'Islet ont donné plus de 60 démonstrations, l'année dernière, et cette année en présence du nombre toujours croissant des demandes ils ont engagé les cultivateurs de quelques paroisses à acheter pour leurs cercles agricoles des bains mobiles modélés sur ceux que M. Nilus Leclerc, manufacturier de l'Islet, construit pour les Agronomes du Ministère de l'Agriculture de Québec. Ces bains peuvent s'obtenir pour une centaine de piastres et je crois que l'hon. J.-E. Caron, ministre de l'Agriculture ne refusera pas d'aider les Cercles qui voudront se procurer d'une bonne baignoire roulante pour les moutons. Voilà donc un service appréciable aujourd'hui par la plupart des éleveurs de moutons et qui est encore à l'acquisition de la science agronomique.

ACHAT DE BONS REPRODUCEURS

Les cultivateurs ont divers moyens, aujourd'hui, de se procurer de bons reproducteurs. Ils peuvent bénéficier gratuitement de toutes les lumières et de tous les services des agronomes et des experts des Minis-

teres de l'Agriculture. Je trouve dans une lettre que m'adresse M. Antoine Ste-Marie, Propagandiste en Industrie Animale les conditions d'après lesquelles la Division de l'Industrie Animale d'Ottawa peut venir en aide aux cultivateurs.

Le but de cette initiative est le suivant: Faire disparaître le taureau commun, encourager l'emploi général d'animaux mâles bien sélectionnés et fournir aux cultivateurs le moyen de se procurer avec le moins de frais possible et le plus facilement possible de bons reproducteurs de race pure. Dans ce but la division de l'industrie animale est prête à recevoir et à remplir des commandes de taureaux, de verrats et de béliers aux conditions suivantes:

(1) Les cultivateurs désirant profiter de ce système doivent tout d'abord s'adresser à la division de l'industrie animale, qui leur fournira des formules à remplir pourvoyant à tous les renseignements que la division désire avoir de ceux qui présentent cette demande, et indiquant les conditions auxquelles le paiement et l'expédition doivent se faire.

(2) Les demandes formelles d'assistance aux termes de ce système doivent être accompagnées d'un dépôt de \$50 pour les taureaux et de \$10 pour les verrats ou les béliers.

(3) Les reproducteurs demandés seront achetés par des agents compétents de la division. Ils seront vendus aux demandeurs au prix d'achat original, plus les frais d'expédition.

(4) Tous les animaux seront livrés sujets à l'approbation. Si pour une raison valable le demandeur juge que l'animal qui lui a été livré n'est pas satisfaisant, il devra aviser de ce fait, par télégramme, la division de l'industrie animale, Ottawa, en demandant la raison, dans les trois jours qui suivent la livraison de l'animal. Tous les cas de ce genre seront réglés promptement, et si la division considère que la raison donnée est valable, elle reprendra l'animal à ses frais et remboursera le dépôt et les frais de transport payés.

(5) Si aucune plainte n'a été reçue à l'expiration de la période de trois jours le reste du prix d'achat deviendra dû.

(6) Au cas où un nombre considérable de demandes serait reçu d'un même district, la division fournira des étabes d'échange où les reproducteurs seront rassemblés; cette disposition permettra d'exécuter les ordres plus promptement et donnera aux demandeurs l'occasion de faire leur propre choix parmi les animaux rassemblés.

(7) Les demandes devront être adressées aux fonctionnaires suivants de la division: Pour les taureaux, chef du service des Bovins, Division de l'Industrie Animale, Ottawa; pour les verrats et les béliers, Chef du Service des Moutons et des Chèvres, Division de l'Industrie Animale, Ottawa.

(8) L'entreprise ne sera pas inapplicable, dans aucune province, sans s'être, au préalable, entendu avec le ministre provincial.

Il y a encore des bons reproducteurs achetés ou primés par les associations agricoles et qui restent pour ainsi dire inactifs par suite du défaut d'appréciation de certains cultivateurs.

FOURRAGES VERTS ET PLANTES RACINES

Ces deux cultures servent en quelque sorte de base à l'entretien économique et efficace du troupeau laitier. Les fourrages verts (mélange de pois, d'avoine, de vesce, etc.) viennent comme complément pendant que l'herbe des prés se fait rare et dure. L'organisation de concours pour cette culture pourrait lui donner un élan plus considérable. C'est ce que le Cercle Agricole de l'Islet a entrepris.

Les plantes racines fournissent pendant l'hiver l'aliment économique et hygiénique par excellence. Sans compter que cette nourriture succulente excite l'appétit et pousse à la production laitière.

Pensons y sérieusement. L'industrie laitière est celle qui trompe le moins de toutes les industries de la ferme.

GEORGES BOUCHARD

Les enfants pleurent pour avoir le

CASTORIA DE FLETCHER

A VENDRE

Un engin à vapeur de 8 à 10 forces en parfait ordre. Conditions faciles. S'adresser à L'HOTEL-DIEU, Arthabaska, P. Q.

Cartes Professionnelles

AVOCATS

Perrault & Legrand

AVOCATS
ARTHABASKA
L'HONORABLE J.-E. PERRAULT, C. R.,
Ministre de la Colonisation, des Mines
et des Pêcheries
OMER LEGRAND, B.A., L.L.L.
Tél. Bell et Local

Girouard, Lavergne & Girouard

AVOCATS ET PROCUREURS
ARTHABASKA
ARTHUR GIROUARD, B.A., B.C.L.
LOUIS-RENAUD LAVERGNE, B. L. L. R., C. R.
WILFRID GIROUARD, B.A., B.C.L.
Tél. Bell et Local rue du Palais de Justice

WALSH & POISSON

AVOCATS
ARTHABASKA, P. Q.
J.-F. WALSH, B. A.
JULES POISSON, M. L. L.
Bureau: Rue de l'Église

Laliberté & Marchand

AVOCATS
VICTORIAVILLE
WILFRID LALIBERTE, C. R.
PHILIPPE MARCHAND
Bureaux: Hôtel de ville

NOTAIRES

LAVERGNE & GARNEAU

Notaires
ARTHABASKA, P. Q.
L'HON. L. LAVERGNE,
C. R. GARNEAU L. L.B.

Le Dr Roch Hébert

Spécialiste
Des yeux, oreilles, nez et gorge à la clinique du Dr Darce, à Sherbrooke, sera à Victoriaville à l'hôtel Bernier, tous les quatrième mardis de chaque mois.

Bureau à Sherbrooke 92 King

Cartes d'Affaires

PEPIN & MICHAUD

INDUSTRIELS
ARTHABASKA, P. Q.
HENRI PEPIN — JOHNNY MICHAUD
Entrepreneurs de construction de toutes sortes.
Manufacturiers, portes et châssis. Bois
de construction à vendre. Tournage; découpage, bois réparé.
Chaufferie installée dans la manufacture

The Canadian Milling Agency

Farine, Grains et Moulés
EN GROS
BUREAU à ST-LOUIS,
J.-C. HEON, Agent,
VICTORIAVILLE — QUÉ

Tourigny & Tourigny

MARCHANDS
VICTORIAVILLE, P. Q.
MEUBLES — TAPIS — PRÉLATS

Amédée Landry,

ARPEUR,
BECANCOUR, COMTÉ DE NICOLET
M. Landry est un arpeur d'expérience.

B. FEENEY, B. A.

NOTAIRE
ASSURANCES: VIE ET FEU
Achat et Vente de Débitures municipales
scolaires ou autres.
PRINCEVILLE, P. Q.

Dr Edgar Larouche

L.C.D. D.D.S.
CHIRURGIEN-DENTISTE
VICTORIAVILLE, — P. Q.
Heures de bureau: 9-12, 2-6 et 7-9.

BANQUE D'HOCHELAGA

Capital autorisé \$10,000,000
Capital versé et réserve 8,000,000
Total de l'actif 75,700,000

178 Succursales et 155 agences au Canada.
Intérêt alloué au plus haut taux courant sur tous les

DEPOTS D'ÉPARGNE

Le cultivateur qui a un compte de Banque bénéficie des conseils désintéressés de son Gérant pour ses placements; des renseignements utiles sur les conditions du marché, ou de l'opportunité d'améliorer la culture ou l'élevage sur ces terres.

C'est le rôle de la Banque de vous prêter son concours. Vous recevrez toujours l'attention et les services courtois du personnel et nous vous invitons cordialement à recourir à l'occasion aux bons offices de

LA BANQUE D'HOCHELAGA,

Succursale Victoriaville
H. BARIL, Gérant.
Sous-Agences: à Ste-Clotilde, Tingwick, Notre-Dame de Ham, St-Wenceslas, Kingsley Falls, St-Norbert, Notre-Dame-du Bon Conseil, Lyster, Asbestos.

INCORPORÉE 1855

LA BANQUE MOLSONS

CAPITAL ET FONDS DE RESERVE -- \$9,000,000
PLUS DE 130 SUCCURSALES

La Banque Molson désire que tout fermier sache qu'il a un véritable ami dans la personne du gérant; qu'il lui sera toujours fait un accueil cordial et qu'il peut discuter librement avec lui ses besoins d'argent.

ALCIDÉ SPENARD GERANT,
Succursale d'Arthabaska

Petits Pois SOLEIL

Les Petits Pois "SOLEIL" importés se recommandent par leur qualité incomparable.

Qualités Sur-Extra-Fines, Extra-Fines, Très Fines, Fines, Mi-Fines et Moyens. En vente chez votre fournisseur.

Distributeurs en Gros: LAPORTE, MARTIN, LIMITEE, MONTREAL.

DAMES demandées pour couture facile et légère chez elles; travail de loisir ou permanent, bon salaire travail envoyé à n'importe quel endroit frais payés. Timbres pour détails. NATIONAL MANUFACTURING Co., Montréal, P. Q.

ON DEMANDE

Prendre un Mill-Wright pour rendre son domaine habitable. Doit être compétent en tout ce qui concerne le mécanique. S'adresser de suite à THE FELDSTEIN WOOLEN Co., Victoriaville, P. Q.

PAP-SAG

(Tablets)
GUÉRISSENT LA
DYSPEPSIE

Après un repas qui fatigue, une ou deux PAP-SAG soulagent immédiatement.

80 cts la boîte

Chimique Franco-Américain Ltd., Montréal

ADRESSEZ-VOUS A
AUGUSTE BOURBEAU
COURTIER D'ASSURANCES
VICTORIAVILLE, — P. Q.
Pour Transports, Endossements et Renouvellements de Polices.

GRAND TRUNK RAILWAY SYSTEM

DEPART DES TRAINS DE LA GARE DE VICTORIAVILLE

TRAINS ALLANT À L'EST

No 118* Express... 5.41 hrs a. m.
No 120 Express... 1.02 hrs p. m.
No 122 Express... 8.54 hrs p. m.
se rendant à Québec

ALLANT À L'OUEST

No 117 Express... 7.40 hrs a. m.
No 119* Express... 2.39 hrs p. m.
No 121 Express... 9.35 hrs p. m.

POUR TROIS-RIVIERES

No 123 à... 7.50 hrs a. m.
No 125 à... 2.40 hrs p. m.
DE DOUCET

No 124 à... 10.10 hrs a. m.
No 126 à... 5.00 hrs p. m.

*Tous les jours de la semaine

Pour billets et informations s'adresser à l'agent de la gare à Victoriaville, M. A. Pelletier.

PACIFIQUE CANADIEN

Visitez le Canada durant vos vacances

Les Rocheuses Canadiennes couvrent à elles seules un territoire plus grand que 30 Suisses réunies. Service d'hôtellerie sans égal à Banff, Lac Louise, Glacier, Vancouver Victoria.

POUR VOTRE VOYAGE DANS L'OUEST CANADIEN

Utilisez le réseau de chemin de fer par excellence. Trains quotidiens directs entre l'Est et l'Ouest. Wagons-lits, wagons-touristes et wagons-restaurants réunissant tous les perfectionnements modernes.

Bureaux des Billets à Québec, 30 rue St-Jean, Château Frontenac et Gare du Palais. Brochures et détails supplémentaires sur demande à CHS-A. LANGEVIN, Agent du trafic-voyageurs Gare du Palais.

Agence Générale de navigation Canadienne. Toutes les lignes circulant du Canada et des États-Unis représentées.—Spécialité: Voyages d'Europe. Croisières organisées pour les Bermudes, Les Indes Occidentales, Cuba, Panama et l'Amérique du Sud.

HIRONDELLE

MACARONI CATELLI

Les restes réchauffés et servis avec du Macaroni sont délicieux

HIRONDELLE

Aux Cultivateurs et au Public

Si vous désirez vendre ou échanger votre propriété, adressez-vous à L. J. GUILLEMETTE, Agent d'affaires, Victoriaville, P. Q.

Volailles demandées

En grande ou petite quantité. Nous payons le plus haut prix du marché. Poules de 3 1/2 lbs, 38c; poules de 5 lbs au moins, 40c; coqs, 30c. Nous payons par chèque le jour même de la livraison des marchandises. Référence: La Banque de Toronto, 516 St-Laurent, Montréal. Nous sommes établis depuis l'année 1912.

P. ADELAND,
92-98 Ontario-Est,
Montréal, P. Q.
Téléphone Est 2344
10 mars, 1921

L'UNION DES CANTONS DE L'EST

ARTHABASKA, 14 AVRIL 1921

Les Syndicats Catholiques et l'Hon. M. Robertson

L'honorable M. Robertson est sénateur, et en même temps ministre dans le gouvernement Meighen. C'est lui qui est à la tête du département du Travail, et partant les Unions Ouvrières ont en lui leur dirigeant de par la loi.

Or depuis quelques semaines, le nom de M. Robertson a fait le tour de la presse, et il a été le sujet d'une interpellation à la Chambre des Communes de la part de M. Ernest Lapointe, député de Québec Est.

Une conférence industrielle se prépare, qui sera tenue le trois mai prochain. C'est le ministre du Travail qui doit la présider, et les dépenses de cette conférence seront payées par le gouvernement, à savoir par l'argent du peuple.

En mars dernier, une délégation des Unions Nationales et Catholiques de la province de Québec, s'est rendue à Ottawa, et a demandé à l'hon. M. Robertson de reconnaître les droits des ouvriers nationaux catholiques d'être représentés dans les commissions du gouvernement ou nommées par lui. On a également demandé que trois représentants des unions ouvrières catholiques soient invités à la Conférence devant être tenue le trois mai.

L'honorable ministre a refusé; prétextant, qu'accéder à une telle demande, serait soulever une question de religion là où tout doit rester neutre. Il avertit même la délégation, que cette conduite leur faisait tort par tout le pays, et qu'elle allait à l'encontre de l'esprit de bonne entente qui doit exister et qui se manifestait particulièrement à l'heure actuelle.

Cette réponse a fait le sujet d'une interpellation en Chambre, de la part des libéraux et comme on devait s'y attendre, l'hon. M. Meighen a approuvé l'attitude de son ministre. L'hon. M. Robertson a condamné ces associations, parce qu'elles sont nationales et catholiques, et le gouvernement loin de condamner une telle attitude l'approuve.

Le contraire nous aurait plutôt surpris, car les protestations d'amitié et de respect pour notre province, de la part de M. Meighen et de ses collègues, nous avaient laissés plutôt froids, parce que nous n'y croyions pas.

En effet, voyons ce qui s'est passé depuis 1911. Est-ce que la lutte fédérale n'a pas été engagée en 1911, par les conservateurs d'alors sur le terrain des préjugés, sur la question de race et de religion.

En 1917, la même farce s'est répétée, on a tapé sur le dos de la province de Québec. Et voici que l'on parle d'élections pour Ottawa. N'est-il pas naturel de voir ces mêmes gens recommencer leur guerre, contre la province de Québec, en soulevant une fois encore la question de religion.

Et la chose est tellement vraie, que nous voyons nombre de journaux torys faire chorus avec le ministre Robertson et l'approuver dans son attitude.

Dans tous les cas, cet incident aura montré une fois de plus ce que nous pouvons attendre de ceux qui nous mènent à Ottawa; et que nous amis sont toujours là, sur la brèche, pour revendiquer les droits des ouvriers de la province de Québec.

L'Impôt sur le Revenu

En vertu de la loi fédérale, il est obligatoire à toute personne on corporation sujette à l'impôt sur le revenu de faire son rapport le ou avant le 30 avril prochain, et d'accompagner ce rapport d'au moins le quart du montant représentant la taxe due, la balance payable en trois versements portant intérêt de six pour cent.

Les personnes sujettes à l'impôt sur le revenu sont, pour les hommes mariés, ceux qui ont un revenu excédant \$2,000.00; pour les célibataires, veufs et veuves n'ayant personne à soutenir ayant un revenu excédant mille piastres.

Une taxe normale de quatre pour cent est imposée sur les montants dépassant \$1,000.00 ou \$2,000.00, suivant le cas, jusqu'à \$6,000.00, puis une surtaxe de un pour cent sur tout montant excédant \$5,000.00 jusqu'à \$8,000.00; deux pour cent de \$8,000.00, et trois pour cent de \$8,000.00 à \$10,000.00, etc.

Il y a une surtaxe de cinq pour cent d'imposée sur la taxe normale et la surtaxe; et une amende assez élevée est imposée pour chaque personne qui ne fait pas son rapport dans les jours du présent mois, de même s'il y a erreur sur le rapport ou le montant transmis.

Maison à vendre

Une maison à 2 logements, en briques, à 2 étages, contenant 5 appartements chaque logement, avec un bon emplacement, située voisine de la résidence du Dr Côté. S'adresser à

M. JAMES BELAND, Victoriaville, P. Q.

Fermes de Démonstration

Notre journal annonçait il y a déjà quelque temps qu'une ferme de démonstration avait été accordée au comté d'Arthabaska, et que cette ferme serait située dans la paroisse de Ste-Victoire.

C'est comme toujours, grâce au dévouement et au travail de l'honorable J. E. Perrault, ministre de la colonisation, et député du comté d'Arthabaska, que le comté sera l'un des rares comtés de la province, qui possèdera telle ferme de démonstration.

Les autres comtés seront Témiscouata, L'Islet et Terrebonne.

Cette initiative du gouvernement provincial a pour but de mettre à la portée de chacun la faculté de pouvoir constater sur les lieux certaines démonstrations qui seront faites touchant l'agriculture. Nous possédons bien des collèges d'agriculture lesquels ne sont pas à la portée de tous, vu l'éloignement ou autres causes.

De plus, sur ces fermes de démonstration, le travail qui y sera fait se fera suivant la méthode ordinaire des fermes de nos campagnes. Partant, l'expérience qui s'y fera, sera plus concluante.

Le comté d'Arthabaska sera reconnaissant à son député pour cette nouvelle preuve de son dévouement.

Finances Fédérales

L'état des recettes et dépenses ordinaires de l'administration fédérale pour l'exercice se terminant le 31 mars 1921 montre un excédent de recettes de quatre-vingt quatorze millions de dollars. Le revenu de l'année s'établit à 451 millions, comparativement à 350 millions en 1920, et les dépenses à 357 millions, comparativement à 341 millions en 1920.

Il ne s'agit ici que des recettes et dépenses ordinaires, mais pour pouvoir juger à son véritable état cet exposé budgétaire, il faut voir quelles ont été pendant l'exercice écoulé les dépenses dites extraordinaires, et quelle est leur nature.

La question des finances fédérales comporte chaque année un montant considérable de dépenses de capital, qu'il est nécessaire d'éteindre au fur et à mesure à même le revenu courant si nous ne voulons grossir la dette publique.

C'est pourquoi, malgré ce surplus apparent de 94 millions dans les recettes ordinaires, on prévoit que le budget de 1922 ne se pourra établir sans de nouveaux prélèvements sur les contribuables. Aussi bien la taxe sur les profits d'affaires, qui a produit 37 millions pendant l'année écoulée, n'est-elle plus en force. Les industriels et négociants canadiens ont réclamé de substituer à cette contribution une taxe sur les ventes, suffisante pour suppléer à la disparition de la taxe sur les profits et pour procurer à l'administration le revenu supplémentaire dont il aura besoin pendant l'exercice en cours.

L'état de compte fourni par le gouvernement montre deux choses. D'abord, le contribuable canadien paie à l'heure actuelle, quatre-vingt quatorze millions de dollars de plus qu'il n'est nécessaire pour l'administration des affaires publiques, et en deuxième lieu, le déficit dans les dépenses extraordinaires, est causé par l'administration des chemins de fer et de la marine marchande.

On voit donc, que si le régime actuel n'avait compromis les finances du pays dans d'aussi folles entreprises, nous retirerions suffisamment pour réduire actuellement une partie de notre dette, tandis qu'au contraire elle augmente sans cesse.

Elle atteint actuellement le chiffre de près de deux milliards et demi, ce qui ne comprend pas la dépréciation annuelle sur les propriétés de l'Etat et autres valeurs qui figurent au compte capital.

Mandats-Poste négociables sans aucune formalité

Les mandats-poste auront la forme de chèques et seront semblables à ceux émis par les compagnies de messageries. Ils seront négociables et le porteur n'aura qu'à les endosser pour les changer où il voudra. Tel est l'important changement postal que l'hon. P. E. Biondin, ministre des postes, a décidé de mettre en vigueur. Comme on le sait, les mandats-poste aujourd'hui ne sont pas négociables. Le porteur doit retirer son argent au bureau qui y est mentionné et la formalité du témoin cause souvent des ennuis.

Cette méthode existe depuis des années et elle a paru vicieuse au ministre. A l'avenir, plus question du témoin. Le porteur se présentera où il le voudra et tout comme un chèque, il n'aura qu'à endosser le mandat-poste. On emploiera un papier spécial pour les nouveaux mandats-poste.

Le ministre des postes a décidé de ne rien changer aux bons postaux. Ils sont d'ailleurs négociables et on n'y a recours que pour les petites sommes. Ce mode est apprécié du public et nul doute qu'il sera de même pour la modification apportée aux mandats-poste.

L'Hon. M. Fisher est décédé

L'honorable Sydney Fisher, ministre de l'agriculture, dans le cabinet Laurier, est mort à sa résidence, Range Road à Ottawa le 4, à 2 heures, à la suite d'une longue maladie.

L'hon. Sydney Fisher était né à Montréal, le 12 juin 1850, du mariage du Dr Arthur Fisher, et de Susanna Corso Fisher. Il avait reçu son éducation au High School à l'université McGill et au Trinity College de Cambridge. Il s'était occupé surtout à faire des études scientifiques des principes de l'agriculture.

Il avait été élu député de Brôme à la chambre des Communes en 1882 et réélu en 1887, 1895 et 1900 1904 et 1908. Il fut défait en 1911 et subsequment à une élection partielle en 1913. Sir Wilfrid Laurier l'avait appelé dans son cabinet comme ministre de l'agriculture en 1896. Il s'était occupé d'établir plusieurs fermes expérimentales et avait obtenu des E.-U. des restrictions de la quarantaine sur les animaux canadiens. Il avait introduit au parlement un amendement concernant l'Acte du Service Civil pourvoyant à la nomination d'une commission du service civil, à la réorganisation de ce service et aux examens sur la capacité des candidats. Il avait abandonné son portefeuille avec les autres ministres du gouvernement Laurier le 6 octobre 1911.

Il était directeur de plusieurs sociétés d'agriculture et d'entreprises industrielles. Il était de plus propriétaire de plusieurs grands immeubles de valeur à Montréal. Le défunt était un ami intime de sir Wilfrid Laurier et sur la question de conscription comme sur les autres il resta toujours fidèle à son chef.

Obsèques imposantes de M. J.-E. Rheault, M.P.P.

Elles ont eu lieu à D'Israéli, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis. — M. Rheault était maire de D'Israéli et député du comté de Wolfe à la Législature provinciale. — Les témoignages de sympathie

Les obsèques du regretté M. J. E. Rheault, maire de cette ville et député du comté de Wolfe, à la législature de Québec, ont été célébrées jeudi à 10 h. 30 a. m., en l'église de D'Israéli.

Le convoi funèbre s'est rendu à l'église sous la direction de M. Charles Bienvenu. Les porteurs étaient: MM. Joseph Parent, Alfred Grégoire, Alfred Camiré, J. B. Cadorette, Stanislas Poulin, Alphonse Labrecque.

Suivaient le corbillard: les fils du défunt, MM. Gustave, Edmond, Charles-Auguste, Emile, Gaspard, Raoul Georges-Edouard Rheault; ses gendres: M. Israël Plamondon et Raymond Ouellette; ses beaux-frères: M. E. E. Legendre, E. Huard, L. H. Devault, Alphonse Devault, Elzéar Devault; ses neveux: M. le Dr J. P. C. Lemieux, Louis N. Audet, Alphonse Audet, Eudore Devault, et un nombreux cortège où nous avons relevé les noms suivants: Mgr E. C. Tanguay, M. le curé Roy, de St-Gérard; M. les curés Goyette Plante, Dubé, Carrier, Picard, Parent; l'honorable Honoré Mercier, représentant le gouvernement provincial; M. J. H. Walsh, gérant général du Québec Central Ry. Co., J. T. Reid, surintendant du Q. C. Ry., J. H. Crépeau, M. Geo. Couture, Road Master, Q. C. Ry.; N. P. Tanguay, Lauréa Lapierre, M. P. P. John Champoux, J. A. Benge, Wilfrid Bienvenu, Lionel Bienvenu, J. E. Michel, Honoré Parent, Jos. Pouliot, J. O. Bérubé, O. Bégin, M. Lord, Joseph Plamondon, de Québec; Alphonse Blais, de Thetford Mines; J. A. Bourque, Cerenus Labrecque, Arthur Grégoire, Alfred Giguère, J. H. Dionne, de Garthby, Bernard Tanguay, V. Dionne, J. F. Lapointe, Thomas Lapointe, L. H. Olivier, Sherbrooke, notaire Bourget, notaire Poitras, Armand Crépeau, Sherbrooke; J. A. Morin, A. A. Jacques, O. Trudeau, Sherbrooke; Joseph Poulin, Ed. Gosselin, J. Boisvert, con. Q. C. Ry. et une foule d'autres.

La levée du corps fut faite par le révérend M. J. A. Hamel. Le service fut chanté par M. l'abbé Oscar Bélanger, de Boileau (diocèse d'Ottawa), neveu du défunt, assisté des abbés L'Heureux et Desautels, comme diacres et sous-diacres; pendant l'office des messes furent dites aux autels latéraux.

Le chœur de chant était sous l'habile direction de M. Eudore Deveau. Les soli furent rendus par M. Alphonse Blais, J. A. Bourque, A. Grégoire, M. Lord, Wilfrid Bienvenu, de nombreux tributs floraux, des télégrammes de sympathies, des offrandes de messes, des bouquets spirituels, et des cartes de sympathies ont été adressés à la famille du défunt.

Grâce à l'amabilité de M. J. H. Walsh, gérant général du Québec Central, le train régulier a été retardé de 45 minutes pour permettre aux personnes venues pour les funérailles de s'en retourner chez elles sans retard.

M. et Mme Aimé Moquin de Fitchburg Mass., et leurs quatre enfants sont en promenade chez M. Téphore Chroteau père de Mme Moquin.

M. l'abbé Lucien Hébert, de Nicolet, était en visite à l'Hôtel-Dieu ces jours derniers.

Mlle Anita Belleau est en promenade à Québec.

SERVANTE DEMANDEE. — On demande une bonne servante dans une famille de trois personnes. Pas de lavage. S'adresser de suite à M. R. LAVERGNE, Arthabaska, P. Q.

A VENDRE

Un bel emplacement avec bonne maison, grande cuisine, un hangar, à vendre; le tout situé sur la rue de l'Eglise, à Arthabaska, près de l'Eglise, du Bureau de Poste et des marchands. Cet emplacement est situé entre le bureau d'enregistrement et la bâtisse de "L'Union des Cantons de l'Est." S'adresser à LAVERGNE & GARNEAU, Notaires, Arthabaska, P. Q.

NOTES LOCALES

L'honorable L. Lavergne, sénateur, est retourné à Ottawa mardi pour la session fédérale.

L'honorable J. C. Pouliot, juge, présida cette semaine la cour supérieure en notre ville.

L'honorable J. E. Perrault et Mme Perrault sont partis mardi pour Montréal.

M. Perrault présida ce soir la conférence donnée par M. l'abbé Henri Beaudé. Cette conférence est donnée sous les auspices de l'Action Française.

M. Perrault assistera demain à la séance des ministres à Québec et sera de retour à Arthabaska demain soir.

MM. Charles Angers, C. R., de Québec, L. J. Houde, avocat, de Plessisville, et Gaston Ringuet, avocat, de Drummondville, étaient ici cette semaine pour affaires professionnelles.

Mme Alfred Paradis est en promenade à Québec chez M. et Mme Napoléon Lavoie.

M. Gustave Perrault, magistrat, a présidé la cour des sessions à Sherbrooke mardi.

M. Henri Beaudry, de Québec, secrétaire particulier de l'honorable M. Perrault, était en notre ville cette semaine.

M. Fidèle Spénard, de Montréal, était ici cette semaine. M. Spénard est venu assister aux funérailles de son frère M. Georges Spénard.

M. Zéphirin Nault, gérant de l'imprimerie d'Arthabaska Incorporée, est allé à Montréal pour affaires.

M. Alfred Paradis est allé à Sherbrooke lundi assister à une assemblée de la chambre du commerce.

De passage ici cette semaine: MM. Edgar Laliberté, notaire, Warwick, Paul Tourigny, J. D. Guillemette, Henri Levasseur, J. E. Gagnon, John Lang Jr., Félix Beaudet, de Victoriaville, Roméo Thibaut, maire de Princeville, Edouard Thibaut, de St-Félix de Kingsey; Charles Roux, Xavier Paradis, Arthur Caron, Napoléon Caron, Napoléon Baril, Médéric Pepin, Cleophas Cayouette, Frédéric Taibot, Neil McNeil, Charles Bédard, de Tingwick, Thomas Thibault, maire de St-Vallée et Joseph Comtois de Chesterville.

Nous lisons dans "l'Action Française" ce qui suit: Aux dernières promotions dans l'Ordre de la Légion d'honneur, nous saluons avec joie le nom de notre ami Georges Bergès, directeur des Papeteries de Lorp (Ariège) avec la citation suivante: "Georges Bergès, capitaine au 83e d'infanterie; Belle conduite au feu pendant la guerre. A mérité quatre citations par son courage et son énergie. Une blessure."

Georges Bergès appartient à une famille de dix enfants dont les sept garçons ont été mobilisés; deux ont été portés "disparus" en montant à l'assaut.

M. Georges Bergès est bien connu à Arthabaska où il a épousé il y a quelques années Mademoiselle Jeanette Méthot.

Nous sommes heureux de nous joindre aux nombreux amis de M. Bergès pour lui présenter nos sincères félicitations.

Une revue musicale a eu lieu au convent des Dames de la Congrégation jeudi dernier. Elle a été couronnée d'un plein succès. Nous sommes heureux d'en féliciter les Dames de la Congrégation et leurs élèves.

MM. les abbés L. A. Côté, curé d'Arthabaska, J. E. Gravel, curé de Warwick, MM. les abbés de Chatillon, Farly, chapelains, et Hervé Lemaire, vicaire, assistaient à cette séance.

M. l'abbé Lucien Hébert, de Nicolet, était en visite à l'Hôtel-Dieu ces jours derniers.

Mlle Anita Belleau est en promenade à Québec.

SERVANTE DEMANDEE. — On demande une bonne servante dans une famille de trois personnes. Pas de lavage. S'adresser de suite à M. R. LAVERGNE, Arthabaska, P. Q.

A VENDRE

Un bel emplacement avec bonne maison, grande cuisine, un hangar, à vendre; le tout situé sur la rue de l'Eglise, à Arthabaska, près de l'Eglise, du Bureau de Poste et des marchands. Cet emplacement est situé entre le bureau d'enregistrement et la bâtisse de "L'Union des Cantons de l'Est." S'adresser à LAVERGNE & GARNEAU, Notaires, Arthabaska, P. Q.

Feu Madame Philippe Picher

Nous avons appris avec regret ce jour le décès de Mme Philippe Picher, née Delphine Trottier, épouse de M. Philippe Picher, comptable de Victoriaville, décédée à l'Hôtel-Dieu, hier soir, à l'âge de 69 ans.

La défunte était la sœur de Mme Adélaïde Picher de notre ville.

Ses funérailles auront lieu à Victoriaville, samedi le 16 du courant à 9 heures a. m.

Nous offrons aux familles en deuil nos sincères sympathies.

Feu Georges Spénard

Nous regrettons d'apprendre le décès de M. Georges Spénard arrivé à l'Hôtel-Dieu de cette ville à l'âge de 64 ans.

Ses funérailles ont eu lieu à Warwick le 8 avril courant.

Feu Georges Spénard est un ancien citoyen d'Arthabaska pour y avoir demeuré pendant longtemps.

L'Union des Cantons de l'Est offre à la famille ses sincères sympathies.

Résolutions de condoléances

Le Barreau de Montréal. Extrait du procès verbal de l'assemblée du Conseil du Barreau de Montréal, tenue le 29 mars 1921.

"Sur proposition de Mire J. O. Laeroix, C. R., appuyé par Mire J. T. Rhéaume, C. R., il est unanimement résolu:

"Que le Barreau de Montréal désire offrir à l'hon. J. E. Perrault, C.R., Ministre de la Colonisation, des Mines et des Pêcheries, l'expression de ses plus vives sympathies à l'occasion du décès survenu dans sa famille;

"Que copie de la présente résolution soit transmise à la famille."

Certifié vraie copie. Montréal, 9 avril 1921.

J. ARTHUR MATHEWSON, Secrétaire du Barreau de Montréal.

Chevaliers de Colomb. Conseil Victoria, No 1254. Victoriaville, ce 8 avril 1921.

Extrait du Livre des Minutes du Conseil Victoria No 1254 des Chevaliers de Colomb. "Proposé et résolu à l'unanimité que notre Conseil assure l'hon. et Mme J. E. Perrault de sa plus chaleureuse sympathie dans leur profonde affliction par la mort de leur fils Richard."

J. A. MARTE, Secrétaire-Archiviste.

Province de Québec. Ville de Drummondville. Séance du 30 mars 1921.

La population de la ville de Drummondville a appris depuis longtemps à connaître et à estimer l'hon. J. E. Perrault; elle s'est réjouie de ses succès. Aujourd'hui elle pleure avec lui la mort de son fils unique, Richard.

Pourquoi il est proposé par M. J. W. St-Onge, secondé par M. Nap. Lindsay que le Conseil se faisant l'interprète des sentiments de tous, exprime à M. et à Mme Perrault ses sincères sympathies dans leur grand deuil.

Que copie des présentes soit transmise à l'hon. J. E. Perrault. Vrai extrait du Livre des Délibérations du Conseil de la Ville de Drummondville. W. A. MOISAN, Greffier.

Province de Québec. Municipalité de Chester-Ouest. 9 avril 1921.

Séance spéciale du Conseil de la Corporation de Chester-Ouest, tenue au lieu ordinaire des séances, samedi le neuf avril mil neuf cent vingt et un, à une heure de l'après-midi.

Présent: M. le maire Grégoire Hincé et M. les conseillers: Alphonse Dubois, Fortunat Rouleau, Willey Dion, Philibert Roger, Georges Compagna et Joseph Beaudet, tous conseillers formant quorum sous la présidence de M. le maire. Proposé par le conseiller Wellie Dion, secondé par le conseiller Alphonse Dubois que ce dit conseil et tous les citoyens de St-Paul ont appris avec une vive douleur le décès de l'honorable J. E. Perrault, député et Ministre de la Colonisation des Mines et des Pêcheries; il prie l'honorable et Mme Perrault d'accepter leurs sincères condoléances, et que copie des présentes soit envoyée à l'hon. J. E. Perrault et à "L'Union des Can-

Ce Montréalais se sent de vingt ans plus jeune

"C'est certainement merveilleux que de pouvoir manger et dormir comme autrefois," déclare Robillard.—Il fait l'éloge du Tanlac

"Il est certain que le Tanlac m'a tout à fait remis d'aplomb. Je me sens de vingt ans plus jeune. J'ai l'impression que je n'ai pas dépassé la quarantaine," déclara récemment Edmond Robillard, un condorner avantageusement connu, demeurant 246 rue de la Roche, Montréal.

"J'étais dans un tel état, continua-t-il, que je pouvais à peine travailler. L'estomac me faisait tellement souffrir, que je ne savais plus ce que c'était que de me mettre à table et de faire en paix et sans inquiétude un bon repas. Des gaz se formaient dans mon estomac et me causaient une

Adopté. GRÉGOIRE HINCE, Maire. GRÉGOIRE ROBERGE, Sec.-Trésorier. Vraie copie. GRÉGOIRE ROBERGE, Sec.-Trésorier.

Chevaliers de Colomb. Conseil Victoria, No 1254. Victoriaville, ce 8 avril 1921.

Extrait du Livre des Minutes du Conseil Victoria No 1254 des Chevaliers de Colomb. "Proposé et résolu à l'unanimité que notre Conseil offre à notre confrère M. J. E. Trottier de fraternelles sympathies à l'occasion de la mort de son père. J. A. MATTE, Secrétaire-Archiviste.

Auto "Runabout" Ford

A VENDRE

Un auto "Runabout" Ford, en bon ordre à vendre à bon marché. S'adresser au bureau de L'UNION DES CANTONS DE L'EST, Arthabaska, P. Q.

Ferme à vendre

Belle terre, 125 arpents, sur la route Sherbrooke-Lévis, près de Victoriaville, bâties dernier modèle, toutes les améliorations, avec un bon rouling. Terre plane, pas de roches, bel établissement. S'adresser à JOSEPH DESILETS, Victoriaville, Qué.

Arthabaska, 7 avril 1921. Le secrétaire-trésorier C. R. GARNEAU.

Assortiment des plus complets de vêtements pour dames chez Melles M. et M. Spénard Au Magasin de Nouveautés

L'occasion est unique pour faire un choix heureux, car nous avons une quantité de beaux costumes en serge et en tricotine bleu marin et noir; tous élégamment confectionnés, à des prix si étonnants qu'ils invitent à acheter immédiatement.

Les robes-costumes, modèles de New-York, les robes de serge brodées à la main, les blouses de georgette, crêpe de Chine, tricotette, voile, etc., offrent un grand intérêt, tout autant que les robes de soie, les tricotettes de soie, robes de fillettes en linon, voile et dentelles, etc.

Nous en avons une collection exceptionnelle. Une visite au magasin vous convaincra qu'il est assez difficile de trouver un assortiment aussi complet et à des prix aussi bas.

Les dames désirant une jolie toilette pour Pâques sont cordialement invitées.

Arthabaska, Mars 1921.

18IEME PELERINAGE NATIONAL

Sous le PATRONAGE DISTINGUE et la DIRECTION SPIRITUELLE de Monseigneur Joseph-Avila BELANGER, Prelat domestique de la Maison de Sa Sainteté, Cure de Saint-Louis de France de Montreal

A LOURDES, ROME, ASSISE ET PARAY-LE-MONIAL

Avec visite aux principales villes de FRANCE, ITALIE, SUISSE, BELGIQUE, ANGLETERRE

Aux villes de Paris, Versailles, Tours, Bordeaux, Lyon, Toulouse, Nîmes, Marseille, Cannes, Nice, Menton, Monte-Carlo, Gènes, Naples, Capri, Sorrente, Pompéi, Pérouse, Florence, Venise, Milan, Lausanne, Genève, Bruxelles, Ostende, Londres, Liverpool, etc. Avec les excursions d'usage aux alentours de ces villes.

Depart de Montreal Le 2 JUILLET par le "Canada" (10,000 tonneaux) De la Ligne White Star

Ce prix \$895.00 comprend, paquebots, chemins de fer, hôtels recommandables, repas, trajets en voiture ou en automobile, pourboires, les entrées aux musées, le transport des bagages, en un mot, toutes dépenses nécessaires, excepté les vins et eaux minérales.

M. Emile Vaillancourt accompagnera les pèlerins à titre de guide, de conducteur et d'administrateur.

IL EST IMPORTANT

de s'inscrire le plus tôt possible afin de pouvoir retenir les places voulues dans les paquebots et les hôtels.

PROSPECTUS-ITINERAIRE SUR DEMANDE EN S'ADRESSANT AUX ORGANISATEURS.

Les Agences de Voyages Jules Hone

9 BOULEVARD SAINT-LAURENT, MONTREAL
Téléphones: Main 51-2605-3920-4097



Inspection des Etablissements Industriels et Edifices Publics

L'Inspection des Etablissements Industriels et des Edifices publics relève du ministère des Travaux Publics et du Travail de Québec...

EXTRAIT DE LA LOI ET DES REGLEMENTS. 3021. 3. Les établissements industriels, visés dans l'article précédent, doivent être construits et tenus de manière à assurer la sécurité du personnel...

3022. 1. Ils doivent encore être tenus dans les meilleures conditions possibles de propreté; offrir un éclairage et une circulation d'air suffisante pour le nombre des employés...

3023. 1. Dans les établissements classés comme dangereux, insalubres ou incommodes par le lieutenant-gouverneur en conseil, l'âge des ouvriers ne doit pas être moindre de seize ans pour les garçons et dix-huit ans pour les filles et les femmes.

3024. 1. Tout garçon et toute jeune fille au-dessous de seize ans employé dans un établissement industriel et qui ne sait ni lire ni écrire, doit tant qu'il ou qu'elle continue d'être ainsi employé ou jusqu'à ce qu'il ou qu'elle sache lire et écrire...

3024b. Tout patron qui néglige de se conformer à quelque-une des exigences de l'article 3024a, encourt pour chaque offense une telle pénalité édictée par l'article 3037.

DES DEVOIRS GENERAUX DES CHEFS D'ETABLISSEMENTS. 3027. Tout chef ou patron d'établissement visé à l'article 3020, doit se conformer aux prescriptions qui le concernent et notamment:

1. Transmettre à l'inspecteur un avis par écrit indiquant son nom et son adresse, le nom de l'établissement, l'endroit où il est situé, l'espace d'industrie exploitée, la nature et la quantité de la force motrice qui est employée.

2. C'est avis doit être donné dans les trente jours de l'ouverture de tout établissement nouveau, et dans les 30 jours de l'entrée en vigueur de la présente loi pour les établissements actuellement en existence.

3. Tenir des registres où sont entrés: a) Les noms, âges et lieu de résidence des enfants, garçons, filles ou femmes qu'il emploie, and le lieu de la résidence est dans une municipalité dans laquelle les maisons sont numérotées rue et le numéro.

CONSERVEZ DES ŒUFS POUR L'HIVER

AU MOYEN DES EXCELLENTS

COMBINES BARRAL

D UN EMPLOI FACILE, CERTAIN ET PEU COUTEUX

Comment Conserver les Œufs ?

Voilà une question qui intéresse les ménagères.

Il y a plusieurs procédés en usage: le "Water Glass", ou silicate de sodium soluble; l'eau de chaux, etc.

Mais le plus recommandable, comme le plus simple et d'emploi plus facile, est certainement le "Combiné Barral", qui se présente sous la forme d'un disque solide de six centimètres de diamètre et constitue une dose pour 100 œufs.

Les "Combinés Barral" se vendent par étuis de cinq, propres à traiter 500 œufs, ou à l'unité.

FRERE WILFRID, Régisseur, La Trappe, Oka.

Prix du Combiné, 50 cents ou un éçu de cinq Combinés \$2.00 par la malle. Circulaire, gratis.

OCTAVIEN KOLLAND.

Boite Postale 2363, Montréal.

Adressez-vous à "L'Union des Cantons de l'Est"

ARTHABASKA, P. Q.

Pour tous vos travaux d'impression

ENTRATES DE LETTRES, DE COMPTE, CARTES D'AFFAIRES, DE VISITES, ENVELOPPES, CIRCULAIRES, BROCHURES,

LIVRES DE TOUTS FORMATS, FACTUMS, LIVRETS DE RECUS, PROGRAMMES, AFFICHES, ETC., ETC., ETC.

N.-B.—Attention spéciale aux commandes données par la malle.

GENTIN

(Le Bon Tonique) AMER - APERTIF - TONIFIANT

Donne de l'APPETIT, rend les mets bons au goût, active la DIGESTION, ENGRAISSE, agit sur le FOIE, purifie le sang qui renforce tout le système.

GENTIN (Le Bon Tonique) est le remède qu'il vous faut.

\$1.00 la bouteille. Compagnie Genzini, Montréal.

ON DEMANDE.—Une servante. S'adresser à M. J. C. Héon, Arthabaska, P. Q.

MAKINAW A VENDRE

Très belle marchandise de 32 onces, de 56" de largeur garantie pure laine

Valeur, \$4.00, pour \$2.50

la verge, par quantité de 4 verges et plus.

S'adresser à

ROMUALD PARADIS

Ou VICTORIA HYDE & SKIN Co., Ltd.

VICTORIAVILLE, P. Q.

BOIS DE SCIAGE

J'achète toutes sortes de bois de sciage SPÉCIALEMENT LE BOIS FRANC

Je paierai le plus haut prix du marché

S'ADRESSER A

J.-C. HÉON,

Bureau Hôtel-de-Ville,

VICTORIAVILLE, P. Q.

Belle Terre à Vendre

A Ste-Clotilde de Horton

Une Belle terre de 450 acres, dont 300 acres en culture; située sur le bord de la rivière Nicolet, branche nord-est; Maison, écurie, 5 grange et autres dépendances. A un demi mille de l'église et, de la fromagerie. A vendre avec ou sans stock.

Conditions faciles.

S'adresser à

M. L. P. de COURVAL,

Victoriaville.

ROBOL

(Tablette) Nettoient l'intestin paresseux et combattent la

CONSTIPATION

Cause de maux de tête, mauvaise digestion, manque d'appétit torpeur du foie. — 25c la boîte.

Chimique Franco-Américaine Ltee, Montréal.



Maisons à Vendre

Maisons à vendre. S'adresser à GAUDET & FILS, ENRG., Victoriaville P. Q.

Canada Province de Québec Cour Supérieure District d'Arthabaska No 61

J. Wilfrid Cantin, marchand, d'Acton Vale, Demandeur,

Gilbert Charland, ci-devant du village de Warwick, et actuellement de Niagara Falls, province d'Ontario, Défendeur.

Il est ordonné au défendeur de comparaître dans le mois. Arthabaska, 9 mars 1921.

MARCEAU & PICHÉ, Perrault & Légrand, P. C. S. Avts du Demandeur.

Nous avons le plaisir d'annoncer que la Librairie de 'L'Union vient de recevoir les tapisseries les plus nouvelles et dont les prix sont les plus raisonnables.

Le Samedi

La Revue Populaire

EN VENTE A LA LIBRAIRIE DE L'UNION Arthabaska, P. Q.

Lisez ceci !

Adressez-vous à GAUDET & FILS, ENRG., Marchands de Fer, Victoriaville, P. Q., pour vos achats de Chaudières à sucre et de Chalumeaux. Vous serez certain d'avoir satisfaction

AUX CULTIVATEURS LISEZ CECI

Vous trouverez chez Malcolm Paradis, St-Paul de Chester, un grand assortiment de Chaudières à Sucre, Chalumeaux, etc., marqués aux plus bas prix.

Toutes commandes par téléphone recevra notre prompt attention.

Charles Héon

"La Librairie de l'Union" nous avons en vente le volume historique Charles Héon, fondateur de la paroisse de St-Louis de Blandford, par F.-H. St-Germain, relatant les principaux événements, civils et religieux de cette période déjà lointaine. Ce volume est maintenant assez rare. Prix: \$1.50.

Aussi à la même Librairie nous avons les "Souvenirs et impressions de voyage au nord-ouest" par le même auteur. Prix \$1.50 franc de port.

Si vous avez un membre de votre famille, ou des parents qui meurent, n'oubliez pas de faire imprimer des cartes mortuaires sur lesquelles sont imprimées de belles prières, pour distribuer à vos amis.

La Librairie de l'Union vient de recevoir directement de Paris un bel assortiment de ces cartes, les plus beaux modèles, à des prix qui défient toute compétition, parce que nous les avons importées.

Voir nos prix dans notre annonce en quatrième page.

Servante demandée pour résidence privée, chez le Dr W. J. W. LEAHY, dentiste, 19 rue des Franciscains, Québec. Bon salaire, personne avec références.

CASTORIA DE FLETCHER

Fleury. — Il mit son cheval au galop, espérant trouver encore quelque maison éclairée.

Mais on se couche de bonne heure au village, et, dans ce temps-là, on se couchait encore plus tôt qu'aujourd'hui

Thibault alla d'un bout à l'autre de la rue sans voir une seule lumière.

Enfin, il lui sembla entendre quelque bruit dans l'écurie d'une auberge.

Il appela. Un valet vint avec une lanterne. — Mon ami, lui dit Thibault oubliant qu'il était momentanément un grand seigneur, vous plairait-il de m'éclairer un instant? Vous me rendriez service.

C'est pour cela que vous me faites sortir de mon lit, vous?... répondit grossièrement le garçon d'écurie. Eh bien, vous êtes le bon enfant encore.

Et, tournant le dos à Thibault, il s'apprêta à rentrer. Thibault vit qu'il avait fait fausse

Grande Terre à Vendre

Située à St-Albert de Warwick, à 2 1/2 milles du village de St-Albert et à 5 milles de Victoriaville.

Cette terre contient 280 acres, dont 230 en culture et la balance en bois de commerce. 125 acres sont en belle terre de Pointe.

Deux maisons avec dépendances, quatre granges avec écuries, silo, moulin à vent pour fournir l'eau dans toutes les bâtisses. Environ 40 arpents de labour de fait. Roulant d'Agriculture, consistant en machines agricoles, etc., etc.

Aussi 40 bêtes à cornes, 4 chevaux, voitures, etc., etc.

Cette terre pouvant faire deux établissements, pourra être vendue séparément ou tout d'un lot. Une personne peut acheter que le terrain s'il le veut, au goût de l'acheteur.

S'adresser à HENRI LEVASSEUR, Contracteur, Victoriaville, P. Q.

10 mars 1921

Canada Province de Québec Cour de Circuit District d'Arthabaska No 20

David Wilson, gentilhomme, de la cité de Sherbrooke, dans le district de St-François, Demandeur,

Florat Morin, ci-devant de la ville de Black Lake, dans le district d'Arthabaska, et maintenant de lieux inconnus, Défendeur.

Il est ordonné au défendeur de comparaître dans le mois. Arthabaska, 14 mars 1921.

MARCEAU & PICHÉ, Markey, Skinner & Hyde, G. C. C. Avocats du demandeur.

AUX CULTIVATEURS ET AU PUBLIC

Comme les années précédentes, nous vendons encore cette année les graines de semences et de jardins de la célèbre Maison Canadienne-française, de Déry, de Montréal.

Nous les avons en paquets de 10c et à la livre et vous pouvez vous les procurer au même prix qu'à Montréal.

A la livre, Graines de Betteraves, Corne de Vache, (Cow-Horn), Betterave à Vache, Navets de Milan, Blé-d'Inde Sucré, Choux de Siam, Oignons à replanter Blanc, Rouge et Jaune, Oignons à Patates, etc., etc.

Toutes commandes par la malle recevra notre prompt attention. S'adresser à la LIBRAIRIE DE L'UNION, Arthabaska, P. Q.

Canada Province de Québec Cour de Circuit District d'Arthabaska No 25

David Wilson, gentilhomme de la cité de Sherbrooke, dans le district de St-François, Demandeur,

Jean Napert, ci-devant de la ville de Black Lake, dans le district d'Arthabaska, et maintenant de lieux inconnus, Défendeur.

Il est ordonné au défendeur de comparaître dans le mois. Arthabaska, 14 mars 1921.

MARCEAU & PICHÉ, Markey, Skinner & Hyde, G. C. C. Avts du demandeur.

"LA REVUE MODERNE" REVUE MENSUELLE

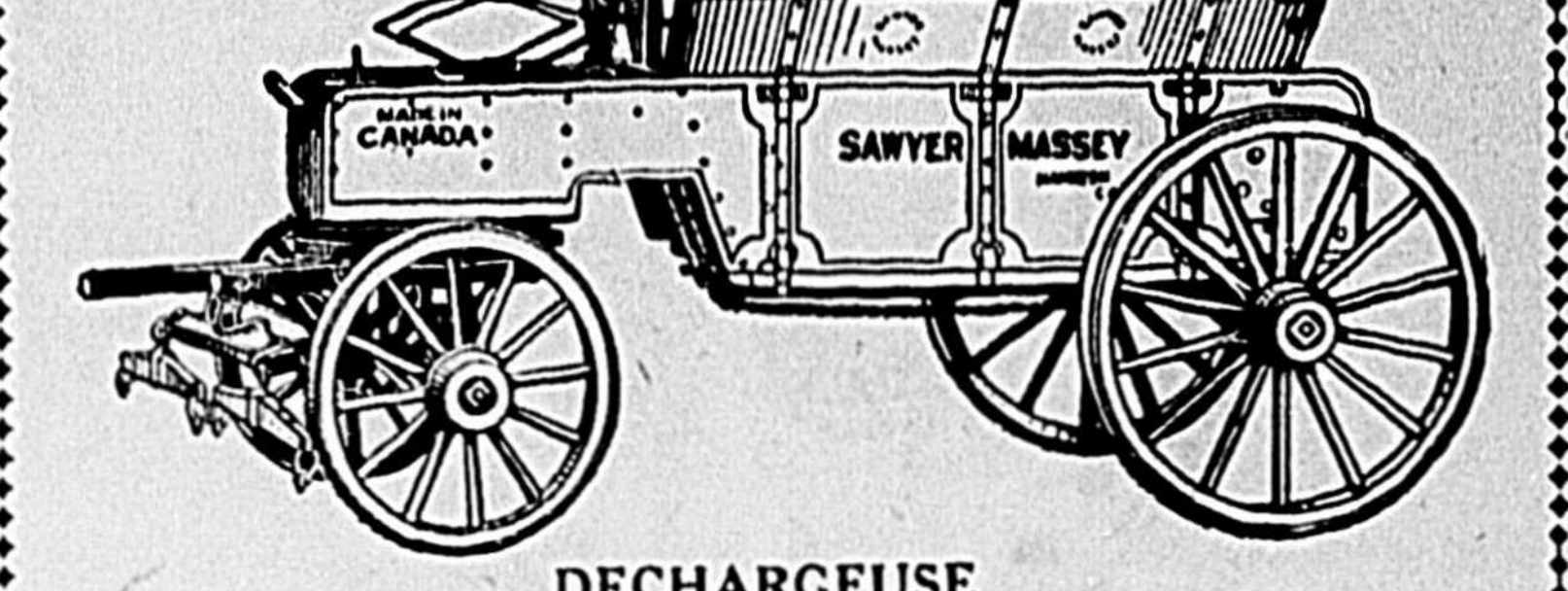
Littérature, Politique, Arts, etc. Directrice: Madame Hugué (Mad deleine).

Un roman complet dans chaque numéro. Prix 25 sous. En vente à LA LIBRAIRIE DE L'UNION, Arthabaska, P. Q.

Nous avons des affile-crayons, des compas, des boîtes de peintures à l'eau des tablettes pour le cinq-cents, pour le bridge, des albums pour cartes postales, des sceaux qui impriment initiale pour le papier même, (voilà un très joli cadeau), des sceaux en papier dorés avec l'initial dessus; de la pâte blanche pour papier; papier d'Arménie; pot à ruclagé, etc., etc.

NOUS VENDONS

Toutes sortes d'Outils pour Entrepreneurs



DECHARGEUSE Pour service, durabilité et résultats Employez l'équipement de la Compagnie SAWYER MASSEY.

Ecrire, télégraphier ou téléphoner pour les prix. The A. R. Williams Machinery & Supply Co., Ltd 326, rue St-Jacques, Montréal, P. Q. Phone Main 3290

De \$50 à \$5,000 PAR AN POUR LA VIE

C'est ce que donne une rente viagère du Gouvernement canadien

Il n'y a point de meilleur placement possible pour toute la vie. Impossible de trouver de meilleurs garanties. Cette rente est exempte de toute taxe. Elle est exempte de tout impôt fédéral. Elle n'est nullement affectée par la baisse des affaires. Le contrat sera remplacé s'il est perdu, volé ou détruit. Il n'est pas besoin d'aucun examen médical. Toute personne résidant ou domiciliée en Canada ayant au moins 5 ans peut en acheter. Deux personnes quelconques peuvent en acheter conjointement. Les patrons peuvent acheter pour leurs employés—les commissions d'écoles pour leurs instituteurs et institutrices—les paroissiens pour leurs pasteurs.

Pour avoir la nouvelle brochure et tout autre renseignement que l'on désire, s'adresser au ministre de poste local ou bien écrire, en français, à R. T. Hébert, Secrétaire des Rentes viagères, à Ottawa. Mentionner votre âge à votre dernier anniversaire de naissance et votre sexe.

ON DEMANDE

DES REPRESENTANTS RÉSIDENT DANS LES COMTES:

Arthabaska, Mégantic, Drummond, Nicolet, Yamaska et Richmond.

Devra avoir connections avec les marchands et être en mesure de fournir les meilleures références.

Position de premier ordre pour homme actif et consciencieux et bon vendeur.

Spécifier expérience et âge, en s'adressant à

Casier postal 103, Station B, QUÉBEC.

A.-G. Letourneau

Marchand de Ferronneries et de Carrosseries

Fournitures et Outils de toutes sortes pour Voituriers, Menuisiers et Forgeons, Vitres, Peintures, Vernis, Huiles, Etc., Etc.

Clôtures et Broches de toutes sortes.

Visites et Correspondances sont sollicitées.

VICTORIAVILLE, P. Q.

L'Almanach de la Langue Française est maintenant en vente à notre Librairie. Prix 25 sous. Postage 5 sous.

Venez visiter notre librairie. Vous serez les bienvenus et vous aurez une idée de ce que nous avons en magasin.

FEUILLETON DE "L'UNION DES CANTONS DE L'EST" DU 14 Avril 1921

MENEUR DE LOUP

No 45 XVI UNE SOUBRETTE DE GRANDE DAME

Après quoi, il attrapa son cheval par la bride et monta dessus. Le premier moment fut à l'inquiétude. Thibault, qui avait beaucoup plus voyagé à pied qu'à cheval, n'était point un écuyer consommé.

Il craignait donc de ne point conserver bien exactement son centre de gravité au milieu des mouvements qu'allait exécuter sa monture.

Mais il parait qu'en héritant le corps de Raoul, il avait en même temps hérité ses qualités physiques, car le cheval ayant voulu, en bête intelligente qu'il était, profiter de l'inhabileté momentanée de son cavalier pour le désarçonner, Thibault, incontinent, rassembla les rênes, serra les genoux, mit les éperons au ventre de sa monture et

lui sangha deux ou trois coups de cravache qui la rappellèrent incontinent à l'ordre.

Thibault, sans s'en douter, était passé maître en équitation.

Cette victoire qu'il venait de remporter sur son cheval l'aidait à se rendre compte à lui-même de sa qualité.

Pour le corps, il était des pieds à la tête le baron Raoul de Vauparfond.

Pour l'esprit, il était resté Thibault.

Il était évident que, dans le corps de Thibault évanoui qui était demeuré dans sa cabane, dormait l'esprit du jeune seigneur qui lui prêtait son corps.

Mais cette division qui logeait son esprit dans le corps du baron, et l'esprit du baron dans le corps de Thibault, ne lui laissait qu'une assez vague appréciation

de ce qu'il allait avoir à faire. Il savait bien qu'il allait à Mont-Gobert sur une lettre de la comtesse.

Mais que disait cette lettre? A quelle heure était-il attendu? Comment pénétrerait-il dans le château?

C'est ce qu'il ignorait complètement et, par conséquent, ce qui lui restait à apprendre de point en point.

Alors Thibault eut une idée. C'est qu'il avait sans doute sur lui la lettre écrite par la comtesse à Raoul.

Il se fâta de tous les côtés, et, en effet, il sentit dans la poche de côté de son habit quelque chose qui semblait avoir la forme de l'objet qu'il cherchait.

Il arrêta son cheval. Il fouilla dans sa poche, en tira un petit portefeuille de cuir parfumé doublé de satin blanc.

Dans un des côtés de ce petit portefeuille étaient plusieurs lettres, dans l'autre une seule.

C'était cette dernière qui probablement allait lui apprendre ce qu'il ignorait.

Il s'agissait seulement de la lire. Thibault était à trois ou quatre cents pas seulement du village de

route. — Voyons, drôle, dit-il, en élevant la voix, approche ta lanterne et éclaire-moi, ou je te donne vingt-cinq coups de cravache!

— Oh, excusez-moi, monseigneur, dit le valet d'écurie, je ne savais pas à qui je parlais.

Et il se dressa sur la pointe des pieds pour mettre sa lanterne au point où Thibault en avait besoin.

Thibault déplaça la lettre et lut: "Mon cher Raoul.

"Décidément, la déesse Vénus nous tient sous sa protection. Je ne sais quelle grande chasse se projette demain du côté de Thury, mais ce que je sais, c'est qu'il part ce soir.

"Partez vous-même à neuf heures pour être ici à dix et demie. "Entrez par où vous savez; vous serez attendu par qui vous savez et conduit où vous savez.

"Il m'a semblé, sans reproche, qu'à votre dernière visite, vous vous étiez arrêté bien longtemps dans les corridors.

"Jane"

— Ah, diable, fit Thibault. — Plait-il, monseigneur? dit le valet d'écurie.

— Rien, manant, sinon que je n'ai

plus besoin de toi et que tu peux te retirer.

— Bon voyage, monseigneur, dit le garçon d'écurie en saluant jusqu'à terre.

Et il rentra. — Diable! répéta Thibault, la lettre ne m'apprend pas grand-chose, sinon qu'il parait que nous sommes sous la protection de la déesse Vénus, qu'il part ce soir pour Thury, que je suis attendu par la comtesse de Mont-Gobert à dix heures et demie, et que de son petit nom la comtesse s'appelle Jane. Maintenant quant au reste, j'en ai pour moi; je serai reçu par qui je sais, qui me conduira où je sais.

Thibault se gratta l'oreille; ce qui dans tous les pays du monde, est le geste des gens plongés dans un grand embarras.

Il eût envie d'aller réveiller l'esprit du seigneur de Vauparfond, qui dormait sur son lit dans le corps de Thibault.

Mais, outre que c'était bien du temps perdu, ce moyen extrême avait ses inconvénients. L'esprit du baron Raoul, en voyant son corps si près de lui, pouvait être pris du désir d'y rentrer. De là une lutte dans laquelle

Thibault ne pouvait se défendre qu'en risquant de se faire grand mal à lui-même.

Il fallait trouver un autre moyen. Thibault avait souvent entendu vanter la sagacité des animaux, et dans sa vie champêtre, avait plus d'une fois eu l'occasion d'admirer leur instinct.

Il résolut de s'en rapporter à celui de son cheval.

Il le ramena dans son chemin, lui tourna la tête du côté de Mont-Gobert et lui lâcha les rênes.

Le cheval partit au galop. Il était évident qu'il avait compris.

Thibault ne s'inquiéta plus de rien le reste était l'affaire de son cheval. Arrivé au coin du mur du parc, l'animal s'arrêta, non point qu'il parût hésiter sur la route qu'il avait à suivre, mais il dressait les oreilles et paraissait inquiet.

A LOUER

Boutique de forge et peinture avec outillage complet. S'adresser à MME D. DESILETS, 73 rue Notre-Dame, Victoriaville, P. Q.

31 mars 1921

Dérangement et douleurs



Souffrant depuis deux ans d'une affection interne, mes forces étaient disparues et j'étais devenue tellement nerveuse que je ne pouvais rien supporter. J'avais perdu l'appétit et le sommeil, avais des maux de reins, de tête, de dos. Je me décourageais au point de pleurer quand je me voyais dans l'impossibilité de vaquer à mes occupations. Les premières boîtes de Pilules Rouges que j'ai prises ont augmenté mes forces et les ont ensuite soutenues dans les fatigues et les chagrins que j'ai eu à subir à la suite de la maladie et de la mort d'une de mes jeunes filles. Je dois aux Pilules Rouges d'être revenue à la santé et d'avoir les forces suffisantes pour vaquer à mes nombreuses occupations. Je ne suis plus nerveuse comme autrefois; chaque nuit j'ai un sommeil réconfortant; j'ai un appétit régulier. Je fais prendre des Pilules Rouges à ma jeune fille de quinze ans qui était depuis quelque temps traînante, amaigrie et je suis heureuse de constater qu'elle se remet rapidement. Mme. Théophile Frappier, 7 Canton line Alexandre, Sherbrooke, P. Q.



Les Pilules Rouges guérissent la faiblesse du sang. Elles guérissent aussi les maux de tête, les migraines, les suffocations, les névralgies, les dérangements, les maux de matrice ou des ovaires, les douleurs périodiques et les malaises qui accompagnent toujours la grossesse. Les Pilules Rouges sont le remède spécial de la femme; elle peut les prendre en tout temps quelles que soient ses occupations.

Les Pilules Rouges sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi par la poste, au Canada et aux Etats-Unis, sur réception du prix, 50 sous la boîte.

Pour toute information et consultation, adressez :
CIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE, limitée, 274, rue St-Denis, Montréal.

TÉL. BELL NO 9 MAISON FONDÉE EN 1885 TÉL. LOCAL

GAUDET & FILS ENRG

Marchands de Fer
GROS - ET - DETAIL

Importateurs de Ferronnerie et Quincaillerie

SPÉCIALITÉ: Fournitures de plombiers en général, Tuyaux de grès et fonte, Tôle galvanisée et noire, Plâtre, Ciment, Célanite, etc., etc., etc.

Tous les matériaux en général pour la construction.

Bois et Charbon.

Toujours en réservoir Gazoline filtrée.

VICTORIAVILLE, QUE.

Tapiserie Tapiserie

Si vous avez un ou des appartements à tapisser, vous avez tout intérêt à venir nous voir.

10. Parce que notre assortiment le plus considérable à Arthabaska et à Victoriaville.

20. Parce que nos prix sont les plus bas,—aucune augmentation.

30. Parce que la tapiserie étant notre ligne de commerce principale nous avons des patrons spéciaux. Nous achetons à bon marché en raison de nos achats considérables et nous vendons à bas prix. C'est le secret de la vente énorme de tapisseries que nous faisons.

Une visite est sollicitée.
LA LIBRAIRIE DE L'UNION
Arthabaska

Si vous avez un membre de votre famille, ou des parents qui meurent, n'oubliez pas de faire imprimer des cartes mortuaires sur lesquelles sont imprimées de belles prières, pour distribuer à vos parents et vos amis.

Pour Soulager Promptement le Mal de Tête

Une mauvaise digestion cause souvent des maux de tête. Les gaz et les résidus qui en résultent sont absorbés par le sang qui de son côté fatigue les nerfs et occasionne des symptômes douloureux que l'on appelle le Mal de Tête, la Névralgie, le Rhumatisme, etc., 15 à 30 gouttes de Sirop de la Mère Ségel faciliteront la digestion et vous soulageront.

A VENDRE

Belle Propriété à vendre ici à Victoriaville, comprenant un magasin de 52 pieds de long, avec logement au-dessus, neuf et moderne, situé sur la rue commerciale. Excellent poste d'affaires.

S'adresser à
B. B. 40, Victoriaville, P. Q.

Nous avons reçu à notre Librairie un assortiment, dans toutes les couleurs, de Savon "Sunset" que nous vendrons au prix de 15cts le morceau.

Vous pouvez teindre coton, soie et laine avec ce savon.

L'hygiène à la ferme

Un des aspects les plus consolants de la situation économique du Canada français, c'est l'attention que la presse porte maintenant à la question agricole. Non seulement chaque journal a maintenant sa page agronomique, rédigée par des hommes de plus en plus compétents, mais la plupart des journaux commencent à voir dans la question agricole beaucoup plus qu'une affaire de production...

Nous conseillons récemment aux classes dirigeantes de créer un cinéma à l'usage du cultivateur, au lieu de vouloir priver celui-ci d'une récréation qu'il serait si facile de rendre profitable. Nous touchons aujourd'hui à un autre point d'économie rurale, qui est l'hygiène de la ferme.

On peut, sans crainte de se tromper croyons-nous, affirmer que le bain est une pratique essentielle au bien-être matériel, voire moral, de tout homme civilisé. Cela étant, la question se pose de savoir pourquoi, dans un même pays, au sein d'une même race qui présente partout le même souci de la propreté extérieure, une moitié des individus—ceux de la ville—font usage du bain et l'autre moitié n'en font pas usage?

Quiconque a vécu à la campagne sait que chez nous l'agriculteur ne le cède en rien au citadin pour le sens de la dignité corporelle, et que la différence des habitudes, au chapitre des ablutions, vient uniquement de ce que, dans les conditions actuelles, la pratique de la propreté corporelle est facile dans les villes et presque impossible à la campagne.

À la ville, pendant que l'habitation se complète et, pour ainsi dire, se prolonge obligatoirement d'un étage, d'autres ordonnances municipales interdisent presque partout l'usage des fosses d'aisances; en sorte, que, non seulement le propriétaire a intérêt à installer les cabinets d'aisances dans la maison, mais la loi ne lui permettrait pas de faire autrement.

À la ville, tout le monde est taxé pour l'adduction et la distribution des eaux, qu'on se serve ou non de l'aqueduc; quand la taxe n'est pas basée sur la valeur locative du domicile, elle l'est sur la consommation, mais avec une limite minima, et dans l'un ou l'autre cas le redevable n'a pas intérêt à consommer moins d'eau qu'il n'en a besoin à toutes fins raisonnables.

À la ville, enfin, presque partout le service de génération et de distribution de la chaleur se prête aussi au chauffage des eaux et à leur distribution à travers les diverses pièces du domicile.

Et donc, le logement urbain—du moins dans les grandes villes—réunit toutes les conditions qui rendent l'aménagement d'une baignoire économique et son emploi agréable.

Est-il besoin de faire observer qu'il n'en est pas ainsi dans des campagnes où il n'y a pas d'égouts, pas d'aqueducs, pas de chauffage central? Il serait intéressant de rechercher, par une enquête minutieuse, combien d'agriculteurs, chez nous, furent attirés à la ville par l'attrait des commodités matérielles qu'offre, en comparaison de l'habitation rurale la plus opulente, le logement urbain le plus modeste.

Pour égaliser un peu les conditions entre la campagne et la ville sous le rapport des commodités sanitaires, ce ne serait pas trop d'une action concertée de tous les pouvoirs publics, de tous les dirigeants. Il y a trente ou quarante ans, en notre province, on comptait sur les doigts de la main les dépendances de ferme—notamment les écuries, les étables, les granges,—bien aménagées; l'éducation de l'habitant sur ce point s'est faite par une campagne persévérante du ministère provincial de l'Agriculture, où l'article imprimé, la parole, l'image, ont joué chacun son rôle. Qu'est-ce qui empêche le ministère de la Prévoyance sociale—car il paraît que nous en avons un!—de se mettre à la disposition du ministère de l'Agriculture pour enseigner aux habitants les moyens les plus économiques d'amener l'eau au domicile par pression ou par gravitation de rattachar une bouilloire de forte capacité à fourneau de cuisine pour l'utilisation du surplus de chaleur; d'aménager dans leur domicile actuel, sans déranger ni le lit de l'aïeul, ni le ber du nouveau-né, un tout-à-l'égout et une baignoire en fonte émaillée, fixe ou mobile; puis d'évacuer les ordures du cabinet et les eaux de bain vers des puisards ou, après filtration, elles séjournent jusqu'à ce qu'il en ait besoin pour fertiliser les champs?

Feu Israël Tarte, sur la fin de sa vie, ne perdait jamais l'occasion d'écrire, assez pittoresquement; "Les races fortes sont les races propres." Cet axiome n'est certes pas absolu; en tout cas, il y aurait peut-être lieu d'en préciser le sens. Il semble cependant certain que l'hygiène corporelle serait pour le cultivateur, qui ne demande qu'à pouvoir la pratiquer, une source de bien-être physique et de contentement moral. Nous voulons que l'homme des champs prenne enfin conscience de sa dignité professionnelle? Comment le pourrait-il si, faute des commodités corporelles qui

sont le partage du citadin, ceux de son état sont condamnés à ne jamais prendre que deux bains: le premier à leur naissance et l'autre à leur mort?

OL. ASSELIN.

CASTORIA

Pour Bébés et Enfants
En Usage Depuis Au Delà de 30 Ans
Porte-Tourjours La
Signature de *Chas. H. Wetton*

Classification du beurre et du fromage

Le parlement sera saisi dans quelquel temps d'une question qui intéresse particulièrement les fabricants de beurre et de fromage de la province de Québec.

Au congrès du "National Dairy Council," tenu à Toronto, les 6 et 7 avril, et auquel assistaient des représentants de toutes les grandes associations laitières d'un pays, M. Gustave Boyer, député de Vaudeuil, et représentant l'Association de l'Industrie Laitière de la province de Québec a fait adopter une résolution demandant au gouvernement de passer une loi exigeant une classification uniforme du beurre et du fromage en Canada. Avant la guerre, les commerçants de Montréal qui recevaient du fromage de toutes les parties du pays, classaient ainsi leur produit: le fromage de première qualité, qu'il vint de Québec ou d'ailleurs, était qualifié "fromage d'Ontario," la seconde qualité était le "fromage des cantons de l'Est," et la troisième qualité, le "fromage de Québec."

Pendant la guerre, la Commission Impériale qui achetait du beurre et du fromage en Canada changea ce mode arbitraire de classement en distinguant simplement la qualité du produit et non plus son lieu d'origine. Cette coutume a été abandonnée après la guerre et l'on demande aujourd'hui qu'elle soit rétablie, ce qui n'est que justice pour les fabricants de Québec et d'ailleurs qui produisent du fromage ou du beurre de première qualité.

M. Boyer était accompagné à Toronto de M. Auguste Trudel, Montréal, gérant de la Société Coopérative des Fromagers et représentant des fromagers de Québec, Elie Bourbeau, inspecteur des Beurrieres et représentant des fabricants de beurre de Québec, Alexandre Dion, secrétaire de la Société d'Industrie Laitière, A. P. Hillhouse, représentant la "Montreal Milk Producers Association," W. H. Dunn, représentant les fabricants de lait condensé, et Napoléon Charrette, représentant les distributeurs de lait de la province de Québec.



St-Rosaire

—M. Nap. St-Arneault conduisait récemment à l'autel Mlle Marie-Anne Brunelle. Les deux pères les accompagnant comme témoins Aux heureux époux nous offrons nos meilleurs souhaits de bonheur.

—Le conseil de la municipalité de St-Rosaire offre ses plus sincères condoléances à l'hon. J. E. Perrault à l'occasion de la mort de son fils, Richard.

—Une conférence agricole a eu lieu à la salle publique sur des sujets très intéressants, ces jours derniers.

—M. et Mme Emérie Robert font part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils qui a reçu au baptême les prénoms de Joseph-Henri-Eddy. Parrain et marraine, M. et Mme Joseph Provencier, grands-parents de l'enfant.

—Mlle Lucille St-Pierre, qui était aux Etats Unis depuis sept mois, est de retour chez son père.

—Mlle Isola Gagnon est de retour de Saint-Hyacinthe où elle a visité son parent, M. J. Guévin.

—Mme H. Pepin est allée passer le jour de Pâques avec sa jeune fille, Claire, au couvent de Nicolet.

M. et Mme O. Bégin font part à leurs parents et amis de la naissance de deux filles jumelles qui ont reçu au baptême l'une le nom de Cécile, et l'autre Lucile. Parrains et marraines, Messieurs et Mesdames E. Blanchette et Evariste Bergeron. Nos félicitations.

Canada Province de Québec } Dans la Cour de District d'Arthabaska } Circuit. Dans et pour le Comté de Drummond
Isaac Schaefer & P. Blicher, tous deux du canton de Grantham, et ayant fait affaires ensemble comme marchands sous le nom et la raison sociale de "Dominion Gene et Norm."
Vs. Danan leurs, Nicolai Bay, autrefois du même lieu, Défendeur.
Il est ordonné au défendeur de comparaitre, dans le mois.
Drummondville, ce 4 avril 1921
W. A. MOISAN, G. C. C.

La Convalescence

Souvent, après une maladie, soit parce qu'on commet des imprudences, soit parce que l'on est obligé de se remettre trop tôt au travail, soit parce que l'on a été trop affaibli, les forces ne reviennent pas ou reviennent avec une lenteur désespérante.

Il faut alors à l'organisme, pour ne pas rester atteint d'une faiblesse incurable qui pourrait devenir dangereuse, le secours d'une médication à la fois énergique et inoffensive. Rien ne vaut pour cela le

VIN ST-MICHEL

le tonique le plus délicieux, le plus agréable à boire, le fortifiant le plus puissant. Ce vin est excessivement riche en produits reconstituants que l'organisme, même le plus délicat, assimile parfaitement et dont il ne tarde pas à ressentir les effets bienfaisants. Grâce à lui, les traces de maladie disparaissent vite, les forces reviennent et, avec elles, la joie de vivre.

Le Vin St-Michel est un apéritif exquis, un tonique reconstituant facile à digérer et d'une efficacité prouvée dans des milliers de cas d'anémie, de chlorose, de neurasthénie, de surmenage et de convalescence longue et pénible. Il se prend à la dose d'un verre à vin avant les repas et chaque fois que le besoin s'en fait sentir.

EN VENTE PARTOUT

BOIVIN, WILSON & CIE, Limitée
Soleils Agents
488, RUE ST-PAUL OUEST
MONTREAL



Connaissez-vous la CELEBRE POTION ANTILAITEUSE

Du Dr ALPHONSE SIROIS, de Ste-Anne de la Pocatière, P. Q.
C'EST LE PLUS GRAND

Nettoyeur et Purificateur

du corps et du sang. Le secret de la santé est de se tenir, le système en parfait ordre par le bon fonctionnement des intestins et des reins.

INDICATIONS: Sévère, ôter le lait dans les membres et le sang, le temps de la grossesse, fausses couches évitées, jambes de lait, maux de matrice, retour de l'âge, hypodipse, mal de reins, rhumatismes, éclampsie, impuretés de sang de toutes sortes, le trop d'embonpoint, la constipation et la mauvaise digestion.

Remède absolument inoffensif. Il agit en nettoyant les intestins, les reins et le sang. Consultations gratuites verbalement ou par écrit. Envoyez-moi \$2 50 et je vous enverrai le traitement qui convient dans chaque cas.

DEMANDEZ-LA. EN VENTE PARTOUT
AGENTS DEMANDES

DOCTEUR SIROIS,

Veuillez s'il-vous-plait m'envoyer un autre paquet de POTION ANTILAITEUSE. Je suis très bien à présent et mes plaies sont guéries.
Votre Dévoué,

MADAME J.-E. LALIBERTE,
Notre-Dame de Lourdes, P. Q.



NOTRE DEPARTEMENT DE LA PHOTOGRAPHIE

Tient à votre disposition de très beaux Catalogues imprimés en FRANÇAIS et en ANGLAIS, à votre choix

Ce Pamphlet que tous les jeunes devraient avoir, contient un grand nombre d'illustrations de tous les Kodaks et Accessoires que nous gardons en magasin, marqués aux plus bas prix.

Donnez-nous votre adresse et vous le recevrez par le retour de la poste.

J.-O. DUBUC

PHOTOGRAPHE
ICTORVIAVILLE P. Q.



Convient au Macaroni comme le Sucre au Café

SAUCE CATELLI pour MACARONI

A Messieurs les Commissaires d'Ecoles

C'est le temps d'acheter vos livres pour récompenses dans les écoles.

Nous en avons un très bel assortiment venant d'une importante maison de Belgique.

Nous pouvons aussi vous procurer le tome II de l'Histoire des Bois - Francs, par M. l'abbé C.-E. Mailhot, à de très bonnes conditions.

Venez nous voir, ou écrivez nous, vous aurez complète satisfaction.

"LA LIBRAIRIE DE L'UNION" Arthabaska, P. Q.

Misère extrême
jour et nuit

A la suite d'un affaiblissement du système nerveux

Misère jour et nuit, voilà le lot d'une multitude d'hommes et de femmes qui sont aujourd'hui les victimes de la faiblesse des nerfs. Des visages maigres, pâles, étirés et une attitude abattue traduisent une triste histoire, car la faiblesse des nerfs veut dire qu'on est en proie à des pensées morbides et à des accès indicibles de dépression. Ceux qui souffrent ainsi sont sensibles à la douleur et ressentent de l'agitation à la moindre remarque. L'insomnie leur enlève toute force et toute énergie; ils ont les yeux caves et les membres leur tremblent; l'appétit fait défaut et la mémoire laisse souvent à désirer. Cet abattement nerveux est un des pires maux qui puissent affliger les femmes et les hommes aujourd'hui. Le seul moyen de recouvrer la vigueur et la santé d'antan, c'est de nourrir les nerfs affaiblis qui réclament un meilleur sang. Ce nouveau sang peut s'obtenir par l'emploi des Pilules Roses du Dr Williams, qui ont un effet direct sur le sang, et par le sang sur le système nerveux. Qu'un usage judicieux de ce remède produira de bons résultats, on en a la preuve par le cas de Mme Mar. h. Bass River, N. E. qui dit: "A la suite d'un affaiblissement général, je devins presque une ruine nerveuse. Le médecin que j'avais mandé disait que cela était dû à l'inflammation des nerfs. J'en étais rendue à un tel point que j'avais perdu tout contrôle sur mes membres inférieurs et qu'il me fallait marcher avec des béquilles. A part les souffrances que j'endurais, j'avais mes soins à donner à une petite famille et à un bébé que je portais dans mes bras; j'étais donc fort découragée, vu que je ne semblais pas prendre de mieux. Un soir, mon mari rencontra un médecin âgé dans la rue et lui fit part de mon état. Il demanda à mon mari qui me soignait, et sur sa réponse dit: "Je ne veux pas m'ingérer dans vos affaires, mais pourquoi n'essayez-vous pas les Pilules Roses du Dr Williams? Mon mari m'en procura et après en avoir pris quelques boîtes, j'étais capable de marcher à l'aide d'une seule béquille. Ayant continué de prendre de ces pilules, je pouvais mettre de côté l'autre béquille et je me voyais aussi active que jamais. Il y a, dans mon voisinage, un grand nombre de gens qui savent dans quel état j'étais quand je commençai à faire usage des Pilules Roses du Dr Williams et qui n'ignorent pas ce que ce remède m'a fait, et j'ai confiance que mon cas pourra être utile à d'autres infortunés.

Vous pouvez vous procurer ces pilules chez n'importe quel vendeur de remèdes, ou par la poste à 50 cts la boîte, ou six boîtes pour \$2.50, de The Dr Williams' Medicine Co., Brockville, Ont.

La Folie est maintenant guérie par l'extraction des mauvaises dents ainsi que par l'élimination des vers solitaires

Les psychologues prétendent que bien des cas de folie sont dus à des dents cariées, c'est pourquoi il est nécessaire que vous preniez le plus grand soin de vos dents.

On a aussi découvert que les vers communs appelés vers piquants, vers du bœuf, vers du porc, ou simplement vers solitaires, peuvent conduire à la folie. Plus que cela; la négligence de chasser ces parasites, a causé la mort dans bien des circonstances. Par conséquent, si vous êtes le minimum d'immédiatement par un ou quelques-uns des vers ci-haut mentionnés, prenez immédiatement les moyens de vous en débarrasser.



Le symptôme le plus certain de la présence des vers est le passage de ces parasites soit en entier ou bien seulement quelques parties. Cependant ces symptômes ne se présentent pas très souvent, mais il y en a un très grand nombre d'autres dont les principaux sont les suivants: perte d'appétit alternant avec des moments de faim vorace, langue chargée, mal de cœur, brulements d'estomac, démangeaisons dans l'estomac et les intestins, obstacles dans la gorge, crachements continus de la salive, dans le dos, et piquements dans le nez, dans le nez, et les membres, cercles noirs autour des yeux. Les pertes de sang ou anémiques, les maux de tête et le vertige se produisent aussi quelquefois. Les nuits sans sommeil et l'humour maussade qui en résultent, les convulsions, les crises d'épilepsie ou de folie. Les petites manies, les états de "LAXATIVES", les dispositions ont été reconnues pour concorder avec la présence des vers solitaires dans les tubes digestifs et ils disparaissent quand le ver est expulsé. Plusieurs personnes, hommes, femmes et enfants ont été traités, sous suggestion pour telle ou telle maladie, quand, on réussit, leur mal n'était causé que par la présence de ces parasites. Si vous êtes souffrants et que vous croyez pouvoir attribuer ces maux à la présence des vers, ce que vous avez de mieux à faire, est de vous procurer un traitement complet de "LAXATIVES", le fameux purgatif employé spécialement pour l'expulsion des vers qui se vend dix piastres et quarante-six cents (\$10.48). Un détartrage coûte huit piastres et soixante-quinze sont \$8.75 et vous sera envoyé sur réception d'un mandat-poste ou d'un chèque ou du montant en argent. Les "LAXATIVES" sont vendus seulement par la Marvel Medicine Co., fabricatrice de fameuses tablettes de The Bulgare, pour la constipation. "DEPARTMENT", J. 51 B, 903, Pittsburgh, Pa.

ON DEMANDE.—Une servante. S'adresser à M. J. C. Héon, Arthabaska, P. Q.

Nouvelles de Victoriaville

—M. Gravel, avocat, Mme Gravel, de Québec, étaient en visite chez M. F. X. Debilly, dimanche.

—Nous apprenons avec chagrin le décès de M. Louis Archambault, arrivé la semaine dernière, à l'âge de 59 ans, après une longue maladie.

M. Archambault demeurait dans notre campagne, sur la route qui conduit à Princeville, précisément sur la terre de feu son père, Louis Archambault et près du pont de l'ancien moulin à scies Gagnon. M. Archambault a toujours demeuré dans notre paroisse, depuis environ 38 ans, et il s'était marié à Mlle Mélanie Blanchette, fille de feu Thomas Blanchette, ancien colon de notre paroisse, des Pointes Beaudet, et sœur de notre distingué concitoyen, M. George Blanchette. M. Archambault a été maire de la municipalité de Ste Victoire quelques années. Il laisse pour déplorer sa perte irréparable, outre sa digne épouse, sept enfants, dont trois fils et quatre filles. Ses funérailles ont eu lieu au milieu d'un concours nombreux de parents et d'amis. M. Archambault était un homme juste, un honnête homme dans toute l'acception du mot. Nous nous joignons à nos amis pour offrir à Mme Archambault et à sa famille nos plus sympathiques condoléances.

—C'est le temps de faire le ménage des cours de maison, et de tous les endroits qui offrent un danger, tant pour la santé que pour le feu. Notre police pourrait surveiller attentivement ce qui se fait ou ce qui ne se fait pas dans la ville. En même temps pourquoi ne pas faire observer le règlement concernant le ramassage des cheminées. Si l'homme préposé à cette charge faisait régulièrement la ronde, la ville en bénéficierait sérieusement sous le rapport des alarmes mutiles.

—Nous faisons un appel chaleureux en faveur de la protection des oiseaux. On commence à réaliser en plusieurs pays la nécessité de protéger les oiseaux, parcequ'ils sont les sauveurs de notre végétation, de l'agriculture. Un savant disait que si les oiseaux ne venaient pas au secours de la culture et de la végétation c'en serait fini de nos arbres et de toute la végétation en neuf années, tant les insectes nuisibles prendraient le dessus et ravageraient partout. Dans les villages, les villes, dans nos campagnes, pourquoi ne pas construire de petites maisons pour recevoir ces agréables voisins qui, outre la protection de la verdure, de la culture, nous offrent du chant si agréable. Nous avons de beaux spécimens d'oiseaux qui méritent toute notre attention, et nous ne devrions jamais permettre de laisser tirer au fusil les oiseaux utiles. C'est un crime de tuer un oiseau; c'est tout comme se défaire d'un protecteur.

Plaçons de petites maisons dans nos arbres, à l'abri des tempêtes, et de l'accès des chats, ou au bout de perches, de mâts, ou les petits oiseaux s'habitueront à venir se loger et reviendront d'année en année, comme cela se voit en certains bocages. Faisons des petits oiseaux de bons voisins, protégeons les.

—Les compteurs d'eau dans les villes sont des agents de police contre les abus des prodigues qui savent toujours abuser de leurs biens ou de ceux des autres. M. M. Les conseillers savent ils, avant de discuter cette importante question, ce que la ville dépense d'eau par tête de population.

En faisant des comparaisons avec les villes qui ont des compteurs, et avec celles qui n'en ont pas, nous avons démontré la semaine dernière l'importance des compteurs. En supposant que notre conseil voudrait faire des générosités en faveur de certaines industries, ce que nous sommes également prêt à proposer, au moins, la ville saura ce qu'elle donne gratuitement. Un donateur généreux, entre nous soit dit, quelle que soit son humilité, aime toujours à savoir si ses dons le ruinent ou ne sont que l'excédent de ses revenus, ou de ses biens. Outre cela, si certaines gens se servaient de l'eau de notre aqueduc tout comme ils s'en servaient quand nous avions le régime des puits, le pompage nous coûterait les deux tiers moins. Nous avons compilé une foule de petites observations que nous produirons en temps et lieu, et le public sera étonné de constater que cet aqueduc que nous avions construit comme une affaire payante, et pour laquelle il nous a été offert cent mille piastres, argent sonnante, vers 1909 ou 1910, devient, d'après l'aveu de nos administrateurs un agent de déficits réguliers. Qu'on nous le dise donc, pourquoi ne pas donner le coup de grâce, et faire comme la Arthabaska Water & Power company qui est actuellement à détruire le système de flat rate, parceque, disent les agents de cette intéressante compagnie ces flats rates ont une ruine pour la compagnie parceque les gens qui sont sous ce système, pour quelques uns, ne paient que 48 cents par mois, et laissent leurs lumières éclairer jour et nuit. Si nous avions un gérant pour l'administration de nos affaires publiques, il chercherait non pas à plaire ou à déplaire au public, mais à plaire aux finances, et notre taxe, au lieu d'augmenter,

SON CAS SEMBLAIT DESEPERE

Mais "Fruit-a-tives" lui redonne la santé et l'énergie

29, rue Ste-Rose, Montréal.
"Je vous écris pour vous dire que je dois la vie à 'Fruit-a-tives'. J'ai souffert affreusement de la Dyspepsie pendant des années. Rien de ce que je prenais ne me soulageait.

Ayant lu quelque chose sur 'Fruit-a-tives', je l'essayai. Après avoir pris quelques boîtes de ce merveilleux remède fait de jus de fruits, je suis aujourd'hui parfaitement bien".

Mme. ROSINA FOISIZ.
50c. la boîte, 6 pour \$2.50, boîte d'essai 25c. Chez tous les pharmaciens ou envoyé, franco, par Fruit-a-tives Limited, Ottawa.

descendrait graduellement, par les économies réalisées. Notre conseil est animé des meilleures intentions, de bonne foi, mais qu'on nous le dise donc, les conseillers ont ils le temps de scruter tous les défauts de notre système municipal? On a fait venir des experts pour étudier notre système de comptabilité, l'hiver dernier pour connaître l'état de nos finances pourquoi ne pas faire venir des experts pour connaître réellement la position de notre aqueduc. Puisqu'on nous dit que, l'aqueduc ruine nos affaires municipales, en bons administrateurs qu'ils sont, nos amis du conseil pourraient tout aussi bien exécuter une sortie de ce côté, et nous saurions où sont les points défectueux. Il ne faut pas oublier que notre source d'approvisionnement d'eau n'est pas des plus robustes, et même une année, le conseil a dû demander aux citoyens de ne pas se servir d'eau pour autres fins que les usages domestiques urgents. Avec la dépense nouvelle occasionnée par l'arrivée d'une certaine industrie, advenant une sécheresse, où en serions nous avec le dilemme créé par le règlement qui oblige à fournir de l'eau à cette industrie, et la population qui a besoin d'eau pour boire, pour se laver, pour se protéger contre les incendies etc. On sait que le système des compteurs protège l'hygiène d'une ville, vu que ce gaspillage effréné de l'eau qu'on repend partout dans les cours, etc. est cause d'infections morbides, et nous pourrions citer plusieurs exemples pour prouver que le compteur est le salut des municipalités de la santé publique, de nos industries.

Nos industries ont besoin d'eau d'une année à l'autre, elles ne doivent pas en manquer, et c'est au conseil de voir à l'économie de l'eau pour que la disette ne vienne pas entraver la marche de ces industries qui sont le salut de notre classe ouvrière et de notre ville en définitive. Nous reviendrons encore sur le sujet, et nous ne cessons pas de demander l'établissement de ce système.

—On nous annonce un grand concert, musical par la fanfare, pour le milieu, de mai.

—On nous dit que si le conseil de la campagne construisait un beau pont en fer au bout du rang cinq, le gouvernement en paierait les deux tiers, Allons Messieurs.

—Mlle A. Bilodeau, de Lyster, était dimanche dernier, en promenade chez les parents.

—Les œufs et le beurre se vendent à réduction samedi au marché. Le bon beurre de famille se vendait .50 la livre; les œufs frais pondus, 35 et même .32 en certains endroits. Les patates se vendent bien meilleur marché, et ceux qui en ont des réserves font bien de ne pas trop attendre, vu que les caveaux se débouchent un peu partout, et que les quantités considérables du bas de Québec, vont monter de notre côté. Le sucre du pays se fait prier pour baisser, mais il faudra venir en son rang. Il n'y a pas de raison pour que le sucre du pays ne fasse pas sa part comme les autres sucres. On comprend que l'an dernier les prix ont été si élevés que les marchands profitent encore de l'illusion de leurs clients pour le laisser à plus haut. Aussi faut-il dire que les prix de l'an dernier ont jeté la ruine parmi les acheteurs trop exhubérants qui ont vu fondre ce précieux aliment par les bas de leurs entrepôts, et qui avaient voulu tenir tête à la grande loi de l'offre et de la demande qui leur a joué le mauvais tour qu'on connaît. La règle bien connue est celle qui suit: vendre lorsque le prix est raisonnable. Ensuite, si une année il y a abondance de produits, les prix baissent et les cultivateurs craignant les bas prix l'année suivante, ne continuent pas. C'est précisément le contraire qu'on devrait faire, vu que le grand nombre de boulangers ne produira que si le prix d'achat de ces produits et il aura hausse. Vous remarquerez que l'année où le prix du lard est très élevé, l'année suivante tout le monde élève des lards, et si le lard devient très bon marché, ça tue la récolte du lard, et l'année suivante personne ne s'occupe de faire de l'élevage en règle, et les prix remontent. Il faut être toujours logique, suivre très souvent le contraire des

AUGMENTONS NOS SEMENCES.

Les Legumes se vendent bon prix

Mais pour en récolter, il faut semer de bonnes graines

Et les plus appropriées à notre sol sont celles qui sont vendues par la Maison DÉRY, de Montréal.

C'est pour cela que la **LIBRAIRIE DE L'UNION**

Vendra encore cette année, des Graines de Jardin de cette maison si renommée.

BETTERAVE A VACHE

Concombre grimpant Japonais

Semez des Graines de choix de Déry

Elles remportent les Premiers Prix dans toutes les Expositions. Vous connaîtrez leur supériorité en les semant cette année.

Encouragez une maison Canadienne-Française.

LA MAISON H. L. DÉRY

Adressez-vous à la **LIBRAIRIE DE L'UNION**, pour les Graines

10c. LE PAQUET

Radis Rose à bout blanc.

Chou de Siam, Champion de Sutton

Carottes

Oignonnets blancs

Betterave de table.

FLEURS! FLEURS!

Le plus beau choix de Graines de Fleurs pour Parterres, en vente à

La LIBRAIRIE de L'UNION

ARTHABASKA, P. Q.

PREX: - 10c. LE PAQUET

Nous vendons aussi, à la livre, les Graines de Betteraves, Corne de Vache, (Cow Horn) Betteraves à vaches, Navets de Milan, Blé-d'Inde sucré, Choux de Siam, Oignonnets à replanter, etc.

autres.

—De très bonnes assurances, des extincteurs chimiques chez M. Auguste Bourbeau.

—M. Robert Dabuc, était la semaine dernière en visite chez M. A. Bilodeau de Lyster.

—On nous rapporte que M. George Beaudet, de la rue de la Fonderie, remplacera M. Bédard à l'Hotel de Ville, et résidera à l'Hotel de Ville.

—A partir du premier mai nous serons au programme de Pussfoot pas même de bière de tempérance.

On demande bons agents pour la vente du charbon, S'adresser à M. Auguste Bourbeau.

Les enfants pleurent pour avoir le

CASTORIA DE FLETCHER

Voici le printemps—C'est le temps de pendre du

Celery King

Qui purifiera votre sang, vous rendra vigoureux et en santé au coût de quelques sous. Son emploi vous assure des yeux brillants, un teint clair et une haleine douce.

Un paquet de Celery King est suffisant pour un traitement d'un mois. C'est un merveilleux et économique tonique pour l'organisme et pour le sang.

Achetez un paquet de Celery King dès aujourd'hui.

Belle terre à vendre

Située dans le 23^{em} rang à 14 milles de la ville d'Arthabaska et 24 milles de la station Victoriaville, à 4 arpents de l'école, 5 arpents de largeur par 23 arpents, de profondeur.

La terre est plane, il y a environ 35 arpents de beau bois; bonne maison et hangar, grange et curie neuves.

Conditions faciles.

S'adresser à F. X. LABBÉ Arthabaska.

Feu Mme Donat

Le 8 avril, le glas funèbre conviait les nombreux parents et amis aux funérailles de Mme Donat Plourde, née Exilia Tanguay, qui avaient lieu à Tingwick.

Mme Plourde est ravie à l'affection des siens et descend dans la tombe à l'âge de 36 ans, à la suite d'une longue et douloureuse maladie.

Mme Plourde était une femme de bien et sa vie a été toute remplie de charité et de dévouement. Elle laisse pour déplorer sa perte son époux M. Donat Plourde et trois fils: Philippe, Edmund et Wilfrid.

L'absoute et le service funèbre furent chantés par M. l'abbé Bourbeau curé de la paroisse, assisté de MM. les abbés Deuncoirt, curé de St-Rémi, Martin, vicaire de Warwick, comme diacre et sous-diacre.

A la famille en deuil l'Union des Cantons de l'Est offre ses plus vives sympathies.

A vendre

A vendre à Kingsley-Falls, une très bonne terre de 200 acres, bien bâtie, 80 acres terre faite, 50 acres beau bois de commerce et le reste en pâturage avec ou sans le roulant, au choix.

S'adresser au propriétaire, LOUIS ZENNER, Kingsley-Falls, P. Q.

AUX ECOLIERS

Achetez vos articles de classe à la

LIBRAIRIE DE L'UNION

et vous aurez entièrement satisfaction tant sur le prix que sur la qualité.

Nous avons toujours un grand choix dans les articles suivants: Cahiers, Crayons, Plumes, Porte-plumes, Gomme, Règles, Coiffres, Calepins, Encore à marquer le linge, Sacs d'école en cuir et en toile, boîte de peinture, etc.

Nous tenons tous les livres des écoliers que: Livres de Lecture, Grammaires, Histoires, Arithmétiques, Géographies, Dictionnaires en français en anglais

Visitez notre librairie, et vous serez convaincu du bon marché.

La santé du bébé au printemps

Le printemps est une époque d'inquiétude pour les mères qui ont de jeunes enfants à la maison. Les conditions exigent que l'on garde le bébé à l'intérieur. Souvent il est enfermé dans des chambres surchauffées et mal ventilées il prend le rhume qui affecte tout son organisme. Pour prévenir cela on devrait toujours garder à la maison une boîte de Tablettes Baby's Own et de temps à autre on devrait en donner une dose au bébé pour que son estomac et ses intestins fonctionnent régulièrement. Ce remède préviendra le rhume, la constipation ou la colique et conserve le bébé en bonne santé.

Les Tablettes sont vendues par les marchands de remèdes ou par la poste à raison de 25 cents la boîte par The Dr Williams' Medicine Co., Brockville, Ont.

A LOUER

Boutique de forge et peinture avec outillage complet. S'adresser à MME D. DESILETS, 73 rue Notre-Dame, Victoriaville, P. Q.

Encens et Charbon pour Encensoir

Messieurs les Lurés trouveront à la Librairie de "L'Union", Arthabaska, de l'Encens Dommical, de Lourdes, importation directe, en boîte de 2 1/2 lbs et en boîte de 1 lb; aussi "Charbon" (pour encensoir) en boîte de 100 briquettes et de 300 briquettes.

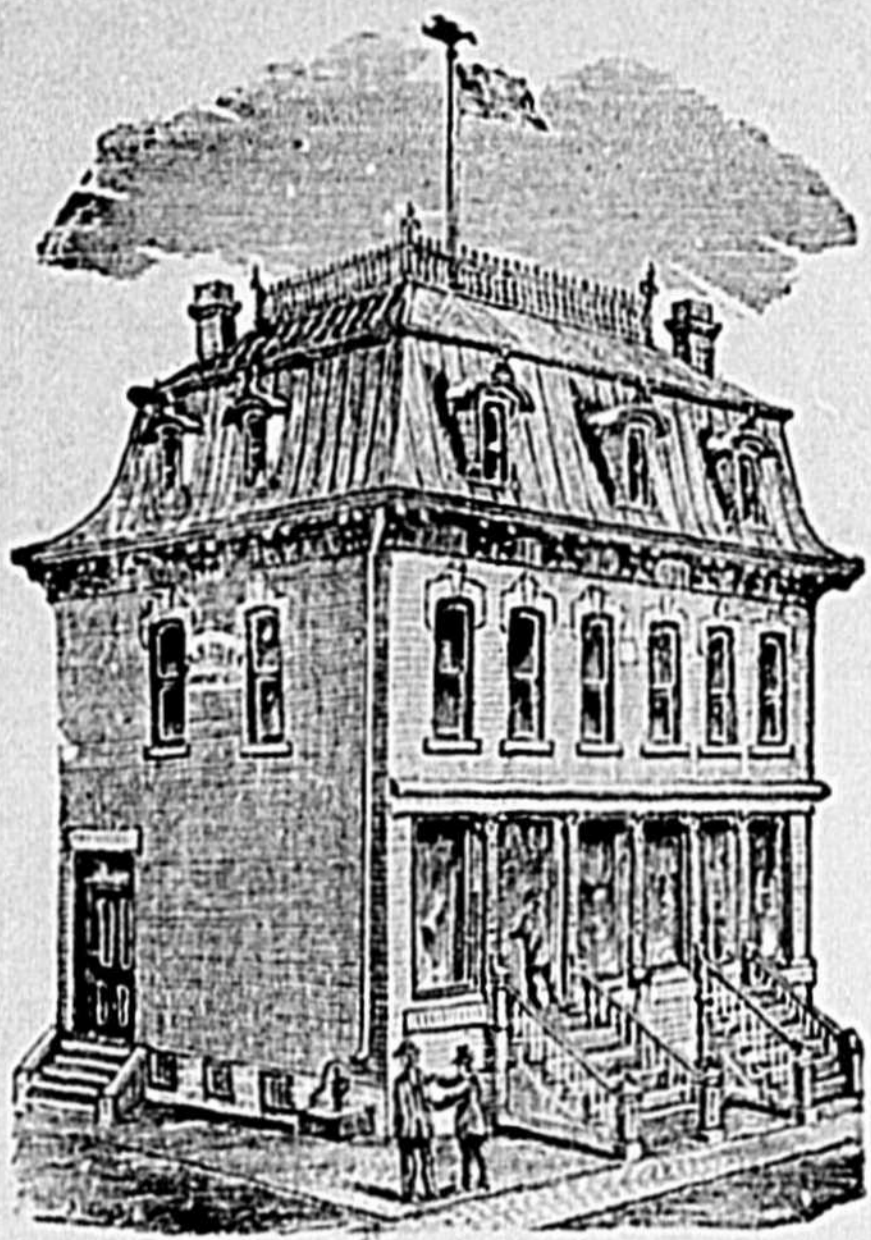
Venez nous faire une visite.

Servante demandée pour résidence privée, chez le Dr W. J. W. LEAHY, dentiste, 19 rue des Franciscains, Québec. Bon salaire, personne avec références.

La plus ancienne maison d'ÉPICERIES en GROS, des Cantons de l'Est

GROS

DETAIL



Nous aurons des pommes de conserve en quantité et de toutes variétés dans quelques jours

Nous avons en quantité, actuellement, du sirop de sucre, GARANTI sous tous les rapports

Notre assortiment de BISCUITS, SUCRERIES, ÉPICERIES de toutes sortes, est au complet

Dans vous fournissons un meilleur service que n'importe où ailleurs

Écrivez-nous ou venez nous voir, vous y trouverez votre PROFIT

N'oubliez pas que notre assortiment d'épicerie est toujours complet et que nous remplissons les commandes le même jour que nous les recevons.

Les taux de transport sont excessivement élevés, évitez les réclamations et les charges de chemin de fer

H. H. GUAY, LIMITEE

TÉLÉPHONE BELL

TÉLÉPHONE LOCAL

VICTORIAVILLE

Nouvelles des Cantons de l'Est

Warwick

M. et Mme Ovila Barbin font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée sous les noms de Marie-Fernande-Jeanette. Parrain et marraine, M. et Mme Cléophas Roy, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Lucien Baril (industriel), Mlle Rosa Baril et le jeune Armand Baril sont allés passer quelques semaines à Atlantic City; nous leur souhaitons bon voyage.

Mardi le 5 courant avaient lieu les funérailles de Dame Onésime Beauchemin (née Céline Sévigny) décédée après une maladie de quelques mois à l'âge de 74 ans et 2 mois. Sa mort fut l'écho de sa vie, heureuse, douce et consolante pour ceux qu'elle laisse ici-bas.

Ses funérailles furent solennelles, une foule considérable y assistait voulant donner une dernière marque d'estime à cette femme charitable.

Le deuil était conduit par son époux, ses fils Ernest, Alfred, Ovila, ses filles Mesdames A. J. Sévigny, de Manches, née Josephine Beauchemin, Delphis Paquette, née Albertine Beauchemin, Z. Picher, née Séverine Beauchemin, sa sœur Victor Girouard, sa belle-fille Jos. Beauchemin, de St-Louis de Blandford, ses beaux frères, MM. V. Girouard, E. Beauchemin, E. Desharrais, B. Lemay, sa belle-sœur Mme B. Lemay.

Dans le cortège on remarquait MM. D. Baril, O. Baril, F. Baril, H. Pepin, W. Laroche, M. D. Fr. Lafèche, M. D. M. et Mme Atp. Therrien, M. et Mme Alf. Paquette, de Danville, Mme Sylvestre, de Princeville et une foule d'autres dont les noms nous échappent. Dans l'église on remarquait les élèves du couvent des Srs de l'Assomption, ainsi que les élèves de l'école.

La levée du corps fut faite par M. le curé J. E. Gravel, et le service fut chanté par le vicar J. A. Martin, assisté de diacre et sous-diacre.

Les porteurs étaient MM. B. Laroche, B. Charest, B. Laclance, E. Comeau, B. Brindell.

A la famille en deuil nos sincères sympathies.

Ham-Nord

La partie de sucre donnée par le gouvernement et présidée par l'agronome du Comté, M. Lemire, eut lieu jeudi dernier. On estime à cent cinquante le nombre de personnes qui se sont rendues, pour y tremper la palette et y voir faire le sucre. Il y eut chant ce jour-là à la cabane, auquel les oiseaux ont répondu. La pluie est aussi venue faire diversion.

Plusieurs parties de sucre se sont aussi données à divers endroits. M. Louis Ruel, des Chutes, conviait quelques amis à sa cabane samedi dernier.

Les cabanes de MM. Ludger et Alphonse LaRose furent le point de mire de plusieurs gourmands. Bref, on s'est sucré le bec à qui mieux mieux.

Deux mariages eurent lieu depuis la fin de mars. Mlle Emelda Richer avec M. Albert Paquet, et Mlle Victorine Plante avec M. Arthur Roy.

M. Emilien LaRose, de l'Ouest, visite les familles Lajeunesse, LaRose et Cloutier.

A été baptisé le 4, Joseph Hervé-Aleide, enfant de M. et Mme Emery Dupuis. M. et Mme Ulric Larivée en furent le parrain et la marraine.

Mme Vve Elie Laventure a vendu sa propriété du village à M. Agenor Houle, du 10ème rang.

M. Armand Larivée, de St-Adrien, était en visite chez M. Louis Ruel dimanche dernier. M. Napoléon Ruel visitait le même jour la famille de M. Clostoune à Tingwick.

Nous apprenons la grave maladie de M. Louis Sévigny du village.

M. et Mme Georges-Etienne Leblanc, Mlle Simonne René, MM. Hervé et Onil René allèrent goûter au sucre chez M. Félix Boisvert, à St-Adrien, dimanche dernier.

Il y a quelques semaines chez M. Johnny Larivée donnèrent une magnifique soirée en l'honneur de M. et Mme Joseph Vallier dit Marcheterre de Chartierville.

Au nombre des personnes présentes

Épuisement sûrement combattu



Actuellement ma santé est très bonne et je vaque toujours à mes nombreuses occupations, grâce aux Pilules Moro que j'ai prises et que je prends parfois encore lorsque je constate une diminution de ma vigueur ordinaire. Je sais trop l'ennui qu'il y a à se voir sans force, continuellement accablé, malgré tous les ménagements possibles, et dans l'impossibilité d'être aux obligations qui nous réclament pour ne pas être attentif à ma santé maintenant. Je veux éviter les malaises nombreux dont j'ai eu à souffrir autrefois pour avoir négligé de refaire à temps mes forces disparues, et je crois sincèrement que l'emploi des Pilules Moro en est le meilleur moyen. M. Charles Lapointe, Grandes Bergeronnes, (Saguenay) P. Q.



Les PILULES MORO sont spécialement bonnes chez l'homme qui souffre d'épuisement général se traduisant par un affaiblissement total ou partiel. Cet épuisement entraîne avec lui: mauvaises digestions, douleurs de dos, douleurs rhumatismales, maux de tête, etc. Pour combattre cet épuisement, il n'y a rien de meilleur que les Pilules Moro pour les Hommes. Elles sont le plus puissant tonique, le régénérateur des forces perdues.

Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi par la poste, au Canada et aux États-Unis, sur réception du prix, 50 sous la boîte.

Pour toute information et consultation, adressez:

COMPAGNIE MEDICALE MORO
272, rue St-Denis, Montréal.

on remarquait: MM. et Mmes Gédéon Labrecque, Ferdinand Grenier, Sinai Morin, Alfred Comtois, Ovila Cloutier, L. Larivée, Auguste et Philippe Larivée, Joseph Provencal. L'on partit tout à fait heureux du bon accueil du maître et de la maîtresse de céans.

M. et Mme Aleide Lapointe viennent demeurer au milieu de nous. Ils ont loué la propriété de M. B. Blais.

St-Valère de Bulstrode

M. et Mme Clodovier Hébert, de St-Rosaire, qui étaient venus visiter

M. Emile Houle, sont retournés.

M. E. Tremblay, de Montréal, qui était en visite chez son beau-frère, M. Alfred Gagné, est retourné à Montréal.

M. Emile Houle, victime d'un accident déjà relaté, a pris assez de mieux, pour être transporté à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska; il est actuellement sous les soins du Dr Côté de Victoriaville.

M. Dolphis Bergeron, de St-Samuel de Horton, et propriétaire de moulin à St-Valère, était de passage ici, ces jours derniers.

Service direct de Québec pour l'Europe

La liste des départs de paquebots, pour l'Europe via la route du St-Laurent durant la saison d'été 1921 est maintenant disponible et peut être obtenue sur demande à M. Charles A. Langevin, l'agent du trafic-voyageurs du C. P. R. Gare du Palais, Québec.

Comme par le passé "l'Empress of Britain" et "l'Empress of France" séjourneront à Québec, premier départ pour Liverpool le 10 mai, mais de plus tous les paquebots du service de Montréal du C. P. O. S. arriveront à Québec pour y débarquer ou embarquer des passagers; premier départ, "Minnetosa" du 6 mai. Le programme de la saison d'été indique quatre-vingt-cinq (85) départs de Québec pour Anvers, la Havre, Liverpool, Glasgow et Southampton. La demande de place pour les ports français et belges est déjà des plus actives et les voyageurs en perspective sont engagés à utiliser les facilités locales pour obtenir des billets d'aller et retour, car tout indique un trafic considérable pour la saison d'été. De plus les départs des lignes Française Cunard, White Star et Fabre et autres compagnies de navigation circulant du Canada et des États-Unis sont maintenant fixés pour les mois d'été et sont à la disposition du public voyageur au bureau ci-dessus mentionné qui se charge d'obtenir le passeport sans autres frais que le tarif du Gouvernement Canadien.

Les autres tablettes ne sont pas du tout de l'aspirine

Seules les tablettes avec la "Croix Bayer" sont de la vraie aspirine



Si vous ne voyez pas la "Croix Bayer" sur les tablettes, vous n'avez pas d'aspirine vous en avez qu'une imitation acide.

La "Croix" est le seul moyen à votre disposition de savoir si vous avez de la vraie aspirine prescrite par les médecins depuis plus de dix-neuf ans et reconnue comme efficace par des millions de personnes contre le mal de tête, névralgie, le refroidissement, le rhumatisme, lumbago, névrite et pour les souffrances en général.

Fait au Canada. Boîtes commodes en ferblanc de 12 tablettes, aussi des paquets plus gros de "Bayer" peuvent être achetés dans les pharmacies. L'aspirine est la marque de commerce enregistrée au Canada de la manufacture Bayer monoactinique Acetester Salicylacide.

Comme il est bien connu que l'aspirine signifie produit de Bayer, afin d'aider le public à se prémunir contre les imitations, les Tablettes de la Compagnie Bayer, Limitée, seront estampées de leur marque de commerce ordinaire la "Croix Bayer".

GRESOBENE

(Capsules)
Balsamiques - Antiseptiques
Guérissent les TOUX CHRONIQUES ou AIGUES, les BRONCHITES, LA GRIPPE, les MAUX de GORGE, LARYNGITES. — 50 cts la boîte.
Compagnie Capsules Gresobene, Montréal.

Les enfants pleurent pour le CASTORIA

de Fletcher
Le Castoria de Fletcher est un remède uniquement préparé pour les bébés et les enfants. Une nourriture spéciale est donnée aux enfants. Il importe davantage de leur donner des remèdes préparés spécialement pour eux. Les remèdes pour adultes ne conviennent pas aux enfants. C'est précisément le besoin d'un remède pour les maladies ordinaires des enfants et des bébés qui fut cause de la découverte du Castoria, après de nombreuses années de recherches, et aucune des propriétés qui lui sont attribuées n'a pas été prouvée réelle au cours des 30 années que ce remède est en vente.

Ce qu'est le CASTORIA

Le Castoria est une substitution sans danger pour l'huile de ricin, le parégorique, les "gouttes" et les sirops calmants. Il ne contient ni opium, ni morphine, ni aucun autre narcotique. Depuis plus de 30 ans, cette préparation est en usage pour le traitement de la constipation, la flatuosité, la colique et la diarrhée. Il soulage la fièvre qui résulte des troubles de l'estomac parce qu'il régularise les fonctions de cet organe, assurant ainsi un sommeil paisible et naturel. C'est le remède par excellence des enfants — l'amour des mères.

Le véritable CASTORIA porte toujours

la signature de

Charles H. Fletcher

En Usage Depuis plus de 30 Ans.

THE CASTORIA COMPANY, NEW YORK CITY.

A qui la Chance ?

UNE MONTRE INGERSOLL GRATIS !

A la personne qui devinera le plus près le nombre de Montres Ingersoll qu'il y a dans notre vitrine.

ENTREZ ET DEVINEZ !

Aucune obligation d'acheter.

Le Concours finira le 15 Avril 1921.

PHARMACIE DE VICTORIAVILLE

Magasin de Vaisselle et de Tapisserie

LIBRAIRIE

74, Rue Notre-Dame, VICTORIAVILLE

Dr J. P. H. MASSICOTTE,

PROPRIÉTAIRE

Victoriaville, P. Q.

DEPOTS A PRIMES

Intérêt de 6% par an payé 3% tous les 6 mois

Augmentation du Capital déposé, au moyen de primes annuelles de 4%.

DEPOTS GARANTIS

Renseignements fournis à demande par le
COMPTOIR MOBILIER F.C.
B. de P. 549, MONTREAL.

6 1/2 p. c. AU LIEU DE 5 1/2 p. c.

Si vous avez des Obligations de la Victoire, 5 1/2%, vous pouvez augmenter votre revenu de 1% sans qu'il vous en coûte rien

Nous vous donnerons en échange des Obligations parfaitement garanties rapportant 6 1/2%.

Credit Canadien

INCORPORE

99, rue St-Jacques, Montréal, P. Q. Tél. M. 2926, 2927 et 1090.

Téléphonez ou télégraphiez vos ordres à nos frais.

Harnais de Travail

(Marque "Alligator")

Un Cheval Attelé avec le Harnais Marque (Alligator)

Travaille plus facilement et sent moins de fatigue que celui dont le harnais est de fabrication secondaire, parce que dans la confection du HARNAIS DE TRAVAIL MARQUE "ALLIGATOR"

on a su proportionner les différentes pièces qui le composent, de manière à faciliter

LA FORCE et l'ENDURANCE

Comme résistance, le cuir, la bouclerie, les coutures et les joints sont d'une solidité à toute épreuve.

C'est le HARNAIS PAR EXCELLENCE, confectionné et garanti par les plus grands fabricants de harnais au Canada. Ne se vend pas plus cher que les autres. Venez les voir à notre magasin.

CATALOGUE ENVOYE AUX MARCHANDS

LAMONTAGNE LIMITEE

BLOC BALMORAL
338, Notre-Dame Ouest, Montréal, Canada
(Près de la rue McGill).

Question :

Où placer son argent pour en tirer un intérêt de 6%, (3% tous les 6 mois), et augmenter son capital de 4% par an ?

Reponse :

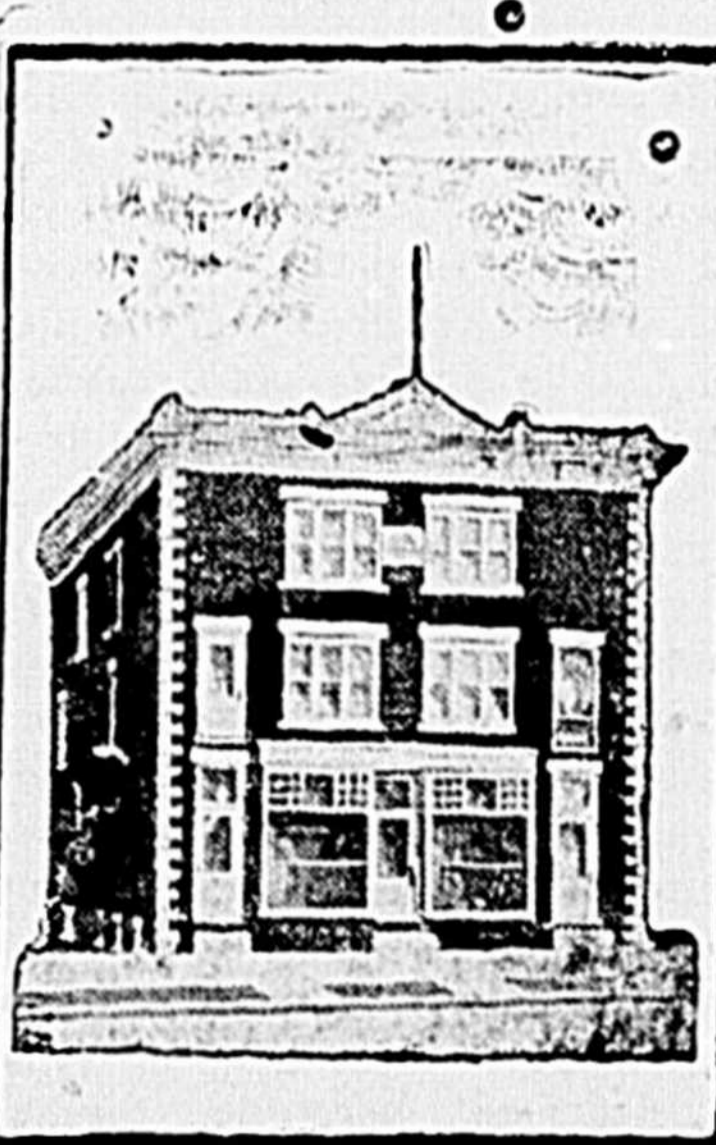
A la Caisse de dépôts à Primes "Premium Deposits Corporation" 26 rue St-Jacques, Montréal, (Casier postal 549.—Tél. Main 6892).

Fondateurs

Hon. A. Turgeon, L.-A. Lavallée, Frs.-Chs Laberge, Hon. A. Galipeault, Chs Duquette, et al.

Tous les dépôts sont garantis

BONS DE LA VICTOIRE acceptés au pair pour dépôts.—RENSEIGNEMENTS fournis à la demande aux Bureaux de la Caisse, ou par la poste, ou par téléphone.



A vendre ou à louer Grand Magasin à Louer

Logements superbes au-dessus
Dans la partie Ouest de Victoriaville.
C'est une occasion exceptionnelle
Toute une partie de la ville l'entoure

Chance unique

S'adresser à
AUGUSTE BOURBEAU
PROPRIÉTAIRE
VICTORIAVILLE, P. Q.

LE SAMEDI

LISEZ CECI

En vente 10 cents le numéro ou \$3.50 par an, chez tous les distributeurs ou chez les Éditeurs-propriétaires Poirier, Bessette et Cie 200, Boul. St-Laurent, Montréal.

Vous trouverez chez M. A. Beauchêne, un grand assortiment de Chaudières à Sucre, Chalumeaux, Bouilloires à Sucre, etc., à des prix défiant toute compétition.